

KELEIVIS

THE TRAVELER LITHUANIAN WEEKLY

KELEIVIS
Prenumerata - Subscription
Amerikoje ir užsieniuose
metams - 1 year \$5.00
pusiui metų - 6 months .. \$2.50

KELEIVIS
636 East Broadway
South Boston, Mass. 02127

KELEIVIS
Lithuanian Weekly
Publisher in So. Boston, Mass.
Since February 9, 1965
Address:
KELEIVIS
636 East Broadway
South Boston, Mass. 02127

NR. 52

"Keleivio" telefonas AN 8-3071

Second-class postage paid at Boston, Massachusetts

Atskiro numerio kaina 12 centų

65 - TIEJI METAI

Viko sveikinimas

Didžiųjų švenčių proga visi lietuviai, gyvenę okupuotoje Lietuvoje ir po platųjį pasaulį išblaškyti, jungiasi nors mintimis ir išgyvena gaivinantį ir stiprinantį jausmą, jog visi mes esame vienos ir nepakeičiamos tėvynės Lietuvos vaikai. To dvasinio apsijungimo negali sutrukdyti nei okupantas, nei neaprepiamos vandenynų ir Sibiro taigų platybės.

Išblaškytieji lietuviai su pagarba ir pasitikėjimu žvelgia į savo brolius pavergtoje tėvynėje, nepalūžusius ir tęsiančius likimą kovą prieš okupantą. Gili užuojauta lydi tuos, kurie tebėra Sibiro tremtyje. Savo nepalaužiamą viltį ir pasiryžimą daryti visa, kas įmanoma Tėvynės laisvės ašiai pagreitinti šia proga atnaujina tie, kuriems buvo lemta palikti savo gimtąjį kraštą.

Vyriausias Lietuvos išlaisvinimo Komitetas visų lietuvių pastangas apjungia, derina ir visai laisvės kovai vadovauja.

Su viltimi ir tikėjimu žvelgia lietuvių tauta į naują dešimtmetį. Su viltimi, kad gėris ir teisingumas, o ne teroras ir brutali jėga, loms tautų ir valstybių ateitį. Žvelgiame į naują dešimtmetį su tikėjimu, kad per kontinentus riedanti laisvės banga palies ir sovietinę imperiją ir atneš laisvės aušrą mūsų tėvynei Lietuvai.

Kristaus gimimo ir Naujųjų Metų švenčių proga sveikiname visus lietuvius: okupuotoje tėvynėje, Sibiro tremtyje ir laisvajame pasaulyje. Telaimina Visagalis visų mūsų šventas pastangas Tėvynei laisvę sugrąžinti, tauriais lietuviais išlikti ir mūsų tautos genijų mene ir moksle realizuoti.

Visiems linkime linksmų Kalėdų švenčių ir laimingų Naujųjų Metų.

VYRIAUSIAS LIETUVOS IŠLAISVINIMO KOMITETAS

1969 m. gruodis

**VISIEM "KELEIVIO" SKAITYTOJAM,
BENDRADARBIAM, PLATINTOJAM IR
REMEJAM LINKIME MALONIŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ.**

"Keleivio" redakcija ir administracija

**Tra "panterų" vadų Stipriai bobarduoja
žuvimą Chicagoje komunistų frontą**

Kaip žinoma, gruodžio 4 d. Chicago policija nušovė du negr Juodųjų panterų organizacijos vadus. Tai įvyko policijai norint padaryti krata toje vietoje, kur buvo žinoma, kad yra ginklą.

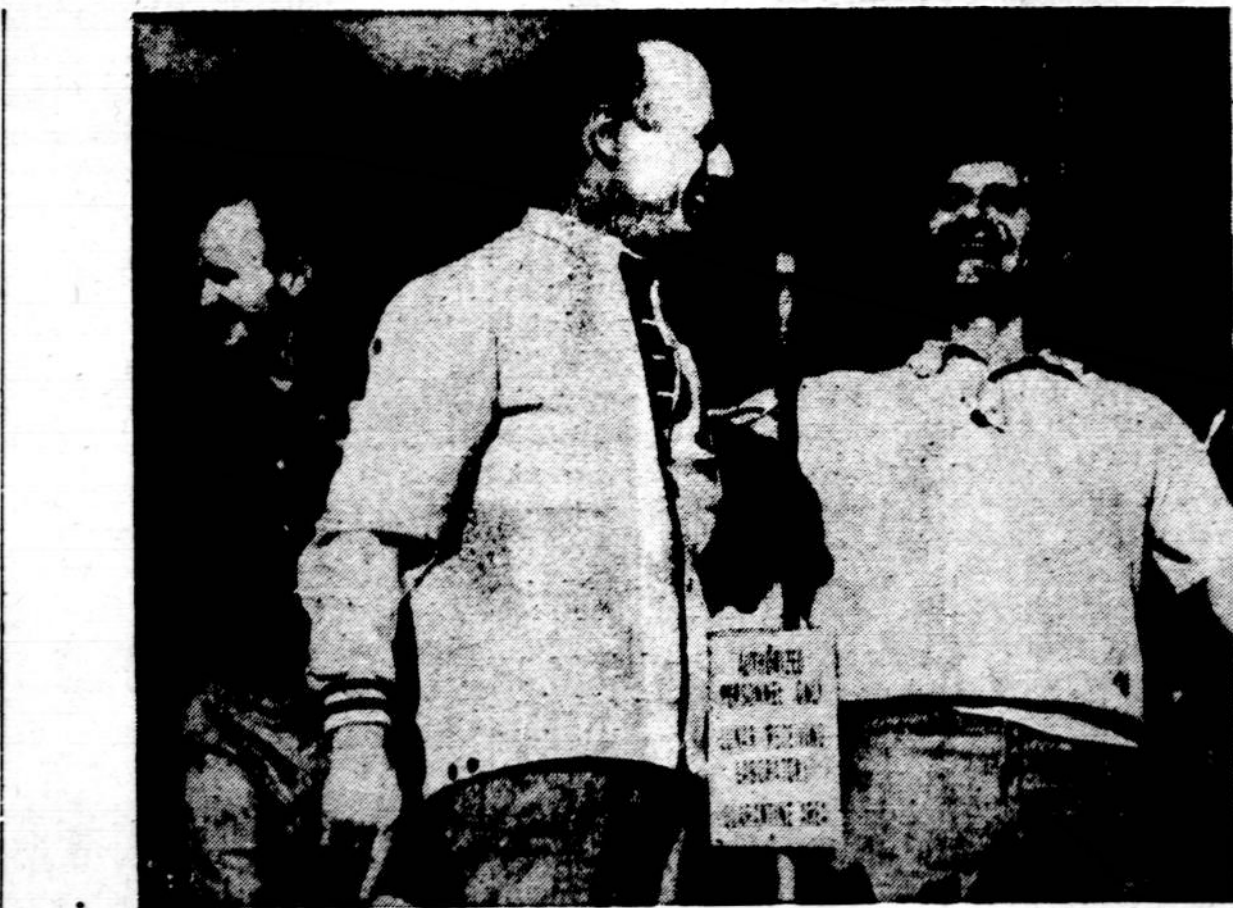
Policija sako, kad pirmieji pradėjo šaudyti Juodieji panteros, o šie kaltina policiją, kad ji pirmoji atidengusi ugnį ir jų vadą nušovusi bemieganti.

Teisingumo departamentu sekretoriaus Mitchell įsakymu, kuris nurodė, kad jis yra specialiai paskirtas advokatams pagrįdinti tą įvykį iširti.

Prisiekę posėdininkai turi teisę priversti liudininkus liudyti, jeigu jie nepasinaudoja Penktuoju konstitucijos papildymu.

Didieji amerikiečių B52 bombonešiai pradėjo smarkiai bombarduoti Šiaurės Vietnamo koncentruojamus kariuomenės dalinius prie Laos sienos, taip pat vadinamąjį Cho Chi Minh kelią, kuriuo vyksta ilgiausios komunistų kariuomenės ir karo medžiagos vilstinės, o taip pat ir kitas strategines vietas Pietu Vietname, kuriose komunistai stiprinasi.

Padidėjusi komunistų infiltracija į Pietu Vietnamą rodo, kad jie ruošiasi didesnį masto ofensyvai, norėdami sugniuždyti pietu vietnamiečių karines pajėgas, kurios dabar užima amerikiečių laikytas pozicijas. Jei komunistų spaudimas didės ir toliau, tai gal bus sulėtintas ir JAV kariuomenės atsaukimas iš Vietnamo.



Apollo 12 astronautai Alan Bean, Charles Conrad ir Richard Gordon linksni išėję iš karantino. Mat, jie, kai grįžo iš mėnulio į žemę, kurį laiką buvo atskirti nuo viso pasaulio, kol ištyrė, ar jie neatvežė iš mėnulio kokių nors nežinomų bacilų.

**Plečiama prekyba
su Kinija**

Jau 19 metų, kai JAV neturi tiesioginių prekybos ryšių su raudonąja Kinija. Nubuvo leista su Kinija prekiauti ir užsieny veikiančiom JAV firmoms. Dabar tas draudimas prekiauti nestrateginėmis prekėmis panaikintas. Kiniją lankantieji amerikiečiai galės ten nusipirkti ir atsivežti neprekybos reikalams prekių tiek, kiek norės, o dabar galėjo atsivežti ne daugiau kaip už \$100. Tuo yra susidomėję įvairūs kolekoriai, muziejai, universitetai.

Sakoma, kad tuo JAV mostu norima Kiniją paraginti atnaujinti Varšuvoje nutrauktas derybas.

**New Jersey sukčiai
traukiami teisman**

Teisingumo organai, gerai išstudijavę daugelio valstybės ir savivaldybių įstaigų aukštųjų pareigūnų veiklą, pradėjo juos čiupinėti už pakarpos. Jau traukiami teisman Newarko majoras, 9 buvę ar dar esantieji miesto tarybos nariai, Mafijos įžymus atstovas ir 3 kiti asmenys. Jie kaltinami prievarta išgave apie \$250,000 iš vienos bendrovės, kuri vedė biznį su miesto įstaigomis. Be to, žinoma, kad tie asmenys turėjo savo "nepaprastų" pajamų reišašę į mokesčius pareiškimus ir tuo būdu nusuko daug mokesčių.

Prokuroras sako, kad tai tik pradžia, kad į kaltinamųjų suola atsisis dar daugiau sukčių.

**Į Plymouth-Home banką
Brocktone, Mass., naktį įsibrovė plėšikai ir išsinešė
daugiau nei \$250,000.**

**Rurn susirinke
arabų vadai**

Moroko sostinėje buvo susirinkę 14 arabų valstybių ir Palestinos išlaisvinti organizacijos vadai. Žinoma, vienintelis klausimas, kuris buvo svarstomas, tai — kaip geriau pasiruošti galutinai įveikti Izraelį.

Arabai labai kaltina JAV, kad jos visą laiką remia Izraelį politiškai ir finansiskai. Piktai jie yra ir dėl to, kad JAV savo piliečiams leidžia tarnauti Izraelio kariuomenėje.

Arabai, planuodami prieš Izraelį partizaninį karą, ir patys jų partizanų kiek prisibijo, kad jie nenuverstų savo vyriausybės galvų. O toks pavojus gresia Morokui, Alžirijai ir kitiems jų kraštams.

**Ragina Vietnamą
toliau kariauti**

Raudonoji Kinija pasveikino Šiaurės Vietnamo komunistus su dideliu laimėjimu ir ragina toliau kovoti iki galutinės pergalės. Karas, sako, turi būti laimėtas ir baigtas karo lauke, o ne derybose Paryžiuje.

**Buvo pašautas Ugandos
valstybės (Afrikoje) prezidentas Milton Obote, kai jis
ėjo iš Liaudies partijos kongreso, kuriai ir jis priklauso,
metinė konvencijos. Obote
norėjo krašte leisti veikti
tik vienai savo partijai.**

**31 įžymus laisvojo pasaulio
rašytojas, jų tarpe ir amerikietis
dramaturgas Miller, grasina paskelbti Sovietų
Sąjungai kultūrinį boikotą dėl
rašytojo Solženicino persekiojimo.**

**Izraelis jaudinasi
dėl JAV pasiūlymų**

Keturių didžiųjų valstybių (JAV, Sovietų S-gos, Britanijos ir Prancūzijos) atstovų posėdy JAV pateikė naują planą Jordanijos-Izraelio ginčui baigti. Tas pasiūlymas laikomas paslaptimi, bet kažkas iš jo jau žinoma, ir tas jaudina Izraelį.

Plane esa numatyta, kad Izraelis turi atsakyti savo kare užimtų pozicijų pagal Jordano upės dešinįjį krantą. Jeruzalėje numatomas tam tikras vaidmuo ir Jordanijai.

Prancūzija siūlo, kad Izraelis pasitrauktų iš visų užimtųjų arabų žemių. Žodžiu, ir tarp didžiųjų valstybių nėra vienodos nuomonės, kaip Artimuosiuose Rytuose įgyvendinti taiką.

Izraelis nenori didžiųjų valstybių primestų planų. Jis nori tartis betarpiškai.



Henry Ford, Fordo automobilių bendrovės pirmininkas, sako, kad jo bendrovei aplinkos užteršimas yra pats svarbiausias šių dienų ir ateinančio dešimtmečio klausimas.

Kongresas priėmė mokesčių ir pensijų įstatymų pakeitimus

Atstovų rūmų ir Senato komisija suderino pakeitimus. Tikimasi, kad prezidentas jų nevetuos. Numatyta kaikiurių mokesčių palengvinimų, pensijos pakeliamos 15%.

Atstovų rūmų ir Senato priimtus mokesčių ir pensijų įstatymų pakeitimus turėjo suderinti speciali komisija. Prieš kaikiuriuos pakeitimus prezidentas iš anksto buvo pasisakęs, kad jie nepriimtini ir todėl juos vetuosias. Komisija, net 16 valandų posėdžiavusi, giliai penktadienio naktį baigė savo darbą. Ji mano, kad jos paruošti pakeitimai bus priimtini ir prezidentui.

Padidinama nuo pajamų atmetama standartinė suma, kuri mokesčiu neapdedama. Dabar ta suma buvo 10% pajamų, bet ne daugiau kaip \$1.000. Ji bus keliama ir 1973 m. jau bus galima atimesti 15% pajamų, bet ne daugiau kaip \$2.000.

Dabar kiekvienam šeimos nariui iš pajamų nurašoma \$600. Ta suma pirmais metais pakeliamą iki \$650, o nuo 1973 m. — \$750.

Atsižvelgta ir į viengūgių reikalus. Dabar jų mokeskis laikada būdavo net 40% didesnis negu vedusios poros ir tiek pat uždirbančios. Dabar tas skirtumas nebus didesnis kaip 20%.

Sumažino iki 22% (buvo 27,5%) neapdedamą mokesčių sumą naftos bendrovėms. Užkiso skylę, pro kurią galėjo pralįsti net milijonieriai, nemokėdami nė cento mokesčių. Bet smarkiau paliesti turėtu kisenės nedrįso nė šis mokesčių įstatymo pakeitimas.

Pensijos pakeliamos iki 15%. Pakėlimas veiks nuo sausio mėnesio, bet mokėti tebus pradėta balandžio mėnesį. Senato nutarimas pakelti mažiausią pensiją iki 100 dolerių atmetas.

Tikimasi, kad prezidentas tuos įstatymus pasirašys dar šiais metais.

**Gyvenimas brangs
kas valanda**

Žmogui būtinos išlaidos per paskutiniuosius 10 metų pakilo 30,5%. Vadinasi, jei 1959 m. buvo išleista \$100, tai dabar už tą patį dalyką reikia mokėti \$130,5.

Bostoje vien per spalio mėnesį maisto kainos pakilo net 3%.

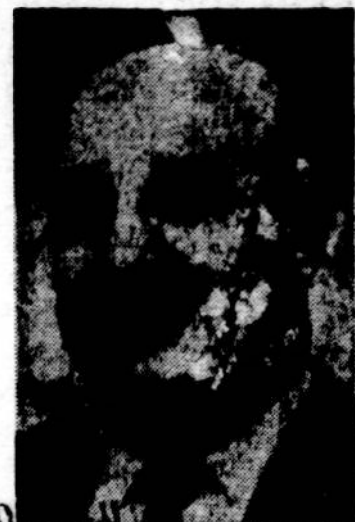
Plaučių darbo masių uždarbiai nepajėgia tų kainų pakilimo pasivyti. Tik stambųjų bendrovių pelnai gana smarkiai didėja.

**Nauja Alto
valdyba**

Gruodžio 13 d. Chicagoje posėdžiavo Amerikos Lietuvių Tarybos suvažiavimas. Dalyvavo 44 atstovai. Išrinkta šios sudėties valdyba: Eug. Bartkus, T. Blinstrubas, P. Dargis, J. Jasaitis, L. Jaras, Ed. Modestas, dr. Vl. Šimaitis, J. Talalas, dr. J. Valaitis, J. Zūris ir dr. K. Sidlauskas (jis pavaduoja M. Vaidylą).

**Gresia bučkių
liga**

Mass. valstijos sveikatos valdybos apkrečiamųjų ligų skyriaus viršininkas dr. Fiumara paskelbė, kad plinta vadinamoji bučkių liga, kurią sukelia tam tikras virusas. Liga perduodama bučiuojantis. Ji labiausia paplitusi tarp studentų ir kitų jaunuolių. Dr. Fiumara ragina bučiuotis atsargiai ir mažiau.



Newarko, New Jersey, majoras Addonizio, kuris su vienais to miesto tarybos narių ir kitų aukštųjų pareigūnų yra apkaltinti vedę biznį su Mafijos kriminalistų gauja.



New Jersey valstijos Union apskrities teisėjas De Vita pasiūlo, kad jis buvo apkaltintas mėginęs papirkti prokurorą organizuotų kriminalistų byloje.

Kas mums privaloma

Šio numerio ketvirtajame puslapy spausdiname Petro Klimo testamentinius žodžius, jo dukters perduotus. Gerai į juos įsigilinkime ir supraskime, nes jie taikomi ir mums. Be to, nepamirškime, kad tai balsas ir mintys vieno iškilusių mūsų diplomatų, kuris didžią dalį savo gyvenimo praleido bendraudamas su žymiausiais Europos politikais, valstybių vairotojais, o ir pats yra istorikas, mokslo žmogus. Jis nekalba tuščiai ir lengvadiškai, o rimtai pasvėręs dabartinę Lietuvos padėtį ir dabartiniame jos režime kentėjęs ir gyvenęs. Jis žvelgia į Lietuvos ateitį ne svajotojo, o realisto akimis, bet taip pat ir žmogaus, kuris savo kraštą myli labiau už save ir jį rūpinasi labiau, negu savo likimu.

Petrui Klimui Lietuva — tai lietuviai, kurie ten gyvena ir miršta.

Kokią dabar ar ateityje grėsminga politinė situacija bebūtų, kol bus gyva ir neisretinta lietuvių tauta, tol bus tvirta galimybė vėl atgauti laisvę ir nepriklausomybę ir dar ilgus amžius tęsti savo istorijos gyvenimą vienuokioje ar kitokioje vidaus santvarkoje, kurios priklausys nuo laisvos žmonių valios.

Didžiausias lietuvių tautos ir valstybės priešas buvo ir yra imperialistinė Rusija.

Tą faktą privalome visada turėti galvoje, vesdami laisvės kovos akciją Lietuvoje ir užsienyje. Vadinasi, neretinkime patys savo tautos, nes tą darbą su igimtu nuožmumu dirba mūsų priešas rusas.

Turėdami galvoje lietuvių tautos gyvybę ir jos ateitį, įsikarščiavę nesmerkime jos kultūrinį ar ekonominių pastangų, iš neapykantos tikrąjį priešui ir jo vergų varovą botagui nenorėkime, kad ir mūsų pavergtą tautą būtų alkaną, beraštę ar kitaip dvasiniai užguita ir nustojęs savo tautinės samonės, nes to nori okupantas.

Tekyla mūsų Lietuvoje kultūros šviesa, teauga jos mokslo ir meno talentai ir jaunimą gaivinantį jais pasididžiavimas, nes tik šviesus ir kultūringas būdamas lietuvis geriau pajus savo žmogiškąją vertę ir aiškiau parengs okupanto grėsmingus tikslus ir jiems siekti klastingas priemones ir jaus nenumaldinamą laisvės troškulį.

Bet, gyvendami užsienyje, niekad nepamirškime ir to mums skirto svarbiausiojo uždavinio, kurį Petras Klimas nurodo laisvųjų kraštų lietuviams.

O jis tenori, kad darytume viską, kad tik Lietuva nebūtų visiškai pamiršta laisvojo pasaulio politikos vairotojų.

Tad šaukime visur ir be paliovos, kad Lietuva rusų pavergtą, kad ten vykdoma carų politika, — kad nuolat būtų primenamas tas nusikaltimas, padarytas lietuvių tautai, kad būtų keliama aikštėn visi tie veiksmai, kuriuos daro komunistinė Rusija, siekdama nutrinti Lietuvą nuo žemėlapių.

Okupuotos Lietuvos žmonių burnos yra užčiauptos ir tik mes, gyvenantieji laisvoose kraštuose, tegalime pasauliui skelbti Lietuvai daromas skriaudas.

O savaime suprantama, kad tas mūsų balsas bus laisvės kovos ir pavyks, jeigu jis bus organizuotas, jeigu mūsų vardu kalbės autoritetingas veiksnys, mūsų pačių sukurtas, dar laisvosios Lietuvos visuomenės įgalios. Toks yra Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas.

Jo uždavinys nepalaujami budinti pasaulio sąžinę, okupuotos Lietuvos žmonių vardu kelti tarptautinėse arenose balsą, reikalaujanti Lietuvai turėtos laisvės ir nepriklausomybės grąžinimo. Reikalauji ne kokios malonės, o teisingumo, padarytos skriaudos atitaisymo.

Klysta tie, kurie būtų linkę Vliko veiklą ir reikšmę visai neigti ar net laikyti ji nereikalingu. Demokratinė santvarkoje gyvenant, galima viena ar kita jo planą ar darbą laisvai kritikuoti, galima kelti savo konstruktyvius pasiūlymus bei naujas idėjas, bet negalima sakyti, kad šiandien mums nereikia tos institucijos, kuri kelia Lietuvos laisvės bylą, kuri informuoja pasaulio spaudą apie dabartinę Lietuvos nelaimingą politinę padėtį, kuri klabena diplomatų duris, kurios atstovas atsiranda ten, kur Lietuvos laisvės kovos siekimams gresia pavojus, kur juos norima užmirti ar išduoti.

Kas gi primins pasauliui lietuvių tautos politinius siekius, jei mes patys savo rankomis laisvajame pasaulyje sugrąžinsime laisvės kovai vadovaujančias organizacijas? To tenori tik Lietuvos okupantas rusas, betgi ne jo vergija, o savo tautos gyvybė ir laisvės viltį mes ginam.

Petro Klimo, abiejų okupantų kankinio, žodis turėtų būti mums visiems šventas ir įpareigojantis.

Ką veikė Vliko valdyba

Vicepirmininko dr. Br. Nemicko 1969 m. gruodžio 6 d. Vliko seimui sutrumpintas pranešimas

Kaip Tamstos, gerbiamieji atstovai, matysite, valdybos veikla Lietuvos laisvinimo bare ejo dviem kryptimis: a) į pačius lietuvius (pavergtuosius ir laisvuosius), kad jų pakanta padidėtų, ryžtis stiprėtų ir laisvės kovos pastangos augtų, ir b) į svetimuosius, kad jų lėmėsy Lietuvos laisvės bylai nesulipnėtų ir nenutruktų, o palankumas jai didėtų.

Vyriausio Lietuvos Išlaisvinimo Komiteto Valdyba, kad darbas būtų sėkmingesnis, stengėsi savo žygius Lietuvos laisvinimo bare derinti su kitų lietuvių įstacijų ir organizacijų (Lietuvos Diplomatinių Tarnybų, Pasaulio Lietuvių Bendruomenės, Amerikos Lietuvių Tarybos, Lietuvos Laisvės Komiteto, Jungtinių Amerikos Valstybių Lietuvių Bendruomenės ir kt.) vykdais Lietuvos laisvinimo darbais. Visur ir visada valdyba bendrajame Lietuvos laisvinimo darbe juto šių įstacijų ir organizacijų pagalbą. Bendradarbiavimas su jomis, išskyrus vieną antrą atvejį, nuosirdus ir sklandus.

Ieškojo ryšių su jaunąja karta

Valdyba ieškojo glaudesnio bendradarbiavimo su jaunesniąja karta, kad ji pavėliau įsijungtų į Lietuvos laisvinimo darbą. Tam reikalui New York'e 1969 m. birželio 7-8 d. buvo suorganizuotas politinis jaunimo seminaras, kuriame dalyvavo visų lietuvių jaunimo organizacijų po ketat atstovų ir neorganizacijų narių. Seminarą paskaitas skaitė K. Valiūnas, J. Audėnas, A. Budreckis, J. Puzinas ir S. Bačkis. Vicepirmininkas J. Audėnas rugpjūčio 29 d. skaitė paskaitą studentų ateitininkų stovykloje, o vicepirmininkas Bronius Nemickas Vlikai atstovavo 1969 m. lapkričio 26-30 d. Chicagoje vykusiame kūrybos ir mokslo simpoziume.

Palaikė ryšių su visuomene

Taip pat buvo stengiamasi, kiek laiko sąlygos leido, palaikyti ryšių su lietuvių visuomene. Tam reikalui buvo panaudotos Vasario 16 minėjimo ir kitos progos. Pirmininkas K. Valiūnas: a) vasario mėn. lankėsi Los Angeles, b) gegužės mėn. Chicagoje ir dalyvavo Amerikos Lietuvių Tarybos vicepirmininko ir "Naujiųjų" redaktoriaus dr. Pijaus Grigaičio laidotuviuose, c) Clevelande — pirmajame naujai išrinktos Pasaulio Lietuvių Bendruomenės valdybos posėdyje, kur buvo tariamasi dėl šių įstacijų bendradarbiavimo, ir Clevelando visuomenei padarė viešą pranešimą Lietuvos laisvinimo klausimais, d) rugsėjo mėn. dalyvavo Detroito įvykiuose Amerikos Lietuvių kongrese, e) lapkričio mėn. gale ir gruodžio pradžioje lankėsi Kanadoje, Toronte ir Hamiltone, kur dalyvavo savaitraščio "Tėviškės Žiburiai" 20-ties metų sukakties minėjime ir visuomenei padarė politinius pranešimus. Tomis progomis jis skaitė

paskaitas, darė viešus pranešimus ir tarėsi su lietuvių organizacijų vadovaujama asmenimis. Vicepirmininkas Bronius Nemickas Vasario 16 d. proga skaitė paskaitą Rochesterio ir dalyvavo balandžio 19-20 d. Chicagoje įvykusioje Jungtinių Amerikos Valstybių Lietuvių Bendruomenės Tarybos sesijoje. A. Budreckis Vasario 16 proga skaitė paskaitas Baltimore, Detroito ir Windsor, o R. Kežys — Elizabeth.

Lietuvių tautai svarbiu ar skaudžiu įvykiu sukakties (vasario 16 d., birželio 14-16 d.) ir kitomis progomis buvo atsiųskiami viešais atsišaukimais į lietuvių visuomenę, įskaitant ar perserinti.

Drauge su Lietuvos Laisvės Komitetu Vliko Valdyba 1969 m. balandžio 26-27 d. New York'e suruošė simpoziumą Lietuvos laisvinimo problemoms paanalizuoti ir pažiuroms į jas suderinti. Simpoziume dalyvavo pagrindinių lietuvių organizacijų atstovai ir lietuvių laikraščių redaktoriai.

Leido Eltos biuletenius

Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas, kaip Tamstos žinote, leidžia Eltą septyniomis kalbomis: lietuvių, angli, vokiečių, prancūzų, italų, ispanų ir arabų. Eltos tikslas yra informuoti lietuvių ir ypač vakariečių spaudą apie Sovietų Sąjungos lietuvių tautai padarytą nuozmnia skriaudą, apie lietuvių tautos būklę sovietinėje priespaudoje, apie lietuvių tautos išlaisvinimo aspiracijas, palaikant Lietuvos laisvės bylą gyva ir siekiant svetimiui palankumo ir paramos. Nors ši veiklos sritis yra jau įėjusi beveik į normalias darbo vėžes, tačiau informacijos tobulinimas ir kartkartėmis atsirandanti kliuvinių pašalinimas pareikalavo iš valdybos, o ypač iš informacijos tvarkytojo J. Audėno, daug rūpesčio ir darbo.

Praplėtė radijo informaciją

Reikšdamas valdybos pasitenkinimą, šioje vietoje noriu pažymėti, kad nuo š. m. spalio 1 d. kone šešerius metus tvlėjęs ir vėl prakalbam mūsų žodis iš Madrido radijo stoties į okupuotą Lietuvą. Ilga tvla jau buvo sužlugdžiusi priemonės šiam darbui, ir ji vėl iš naujo pradėta buvo nepaprastai sunkiu. Tačiau valdybos ir ypač pirmininko K. Valiūno pastangų dėka darbas ir vėl įstatytas ir beveik normalias vėžes. I okupuota Lietuva žinios perduodamos, be Madrido, dar Washingtono, Romos ir Vatikano radijo stotimi. Šis darbas, sukuriant, pirmoie eilėje slėgia radijo valandėlių vedėjus. Kai kurie jų yra reikalingi nacionalinės paramos skriptui ir papildomos informacinės medžiagos, radijo bangomis perduodamos į okupuotą Lietuvą. To parūpinimas yra didelis ir neįmanomas darbas, reikalaujantis tikslumo ir laiko ir teikiamos informacinės medžiagos turinio atrankos požiūriu.

Kas kitur rašoma

KUO DETROIT SKIRIASI SPAUDĄ BEVARTANT NUO TORONTO

Abu didmiesčiai, abu netoli vienas nuo kito, bet vienas yra JAV, o antras Kanadoje. Tai būtų mažas skirtumas. Alfonsas Nakas, gyvenantis Detroito, apsilankęs Toronte, vis dėlto pastebėjo gana didelį skirtumą, apie kurį Nepriklausomos Lietuvos laikraštį šitaip rašo:

"Požeminiu traukiniu atvažiuavę, vaikščiojom po vidurmiestį. Gatvės pilnutės žmoniu. Linksmų, žvalių, klebančių juoku. Tai buvo poniečio valandos. Tokiu laiku prieš Kalėdas ir Detroito gatvėse nemažos minios, tik kitokiom išraiškom veiduose. Nuvažiuavom vėl po dešimtos vakare, kai krautuvės jau buvo uždarytos. Minios dar didesnės. Juoko dar daugiau. Prie nuosėstų vitrinu, kalėdinėm spalvom ir prekėm išpuošty, net prasiveržti sunku.

Detroito tokiu laiku žmonės dingsta net nuo gerai anšviestos Woodward gatvės. Žiūrovų nebelieka nei prie J. L. Hudson's vitrinu. Krautuvės užsidaro, tai baimė suena visus į mašinas, išgema į priemiesčius, į savo "tvirtoves", kur daugelis šauktis. Američiai turtovė. Pasaulio saugotoja ir maitintoja..."

Išleido "Lithuania"

Šiais metais valdyba paruošė ir išleido 50,000 egz. "Lithuania" brošiūrėlės angliu kalba. Tai gynai informacinis leidinys svetimiems supažindinti su Lietuva, lietuvių tautos aspiracijomis ir Lietuvos laisvinimo įstacijomis. Antro žymiai didesnės apimtys leidinio ruošia jau yra gerokai pažengusi. Čia turiu galvoje išleisima knyga, kuri dokumentais pavaizduos laisvajam pasauliui gėdingojo Ribbentropo-Molotovo pakto, nužudžiusio Lietuvos nepriklausomybę ir atkėlusio vartus antrajam pasauliniam karui, nusikaltimus. Šitai knygai betruksa tikrai baigiamojo redaktinio apipavidalinimo. Trečiojo leidinio, analizuojančio lietuvių tautos rusifikaciją, ruošia taip pat jau pradėta. Užangažuojami autoriai, renkama ir apdorojama medžiaga.

Pirmininkas daug keliavo

Kaip ir anksčiau, taip ir šiemet Vliko pirmininkas dr. K. Valiūnas daug keliavo. Jis du kartus (pirmą kartą balandžio ir antrą spalio mėn.) šiais metais vyko į Europą ir aplankė visą eilę Europos kraštų: Šveicariją, Vokietiją, Prancūziją, Angliją, Ispaniją. Visur, kur tik jis lankėsi, tarėsi su vadovaujaniais lietuvių visuomenės asmenimis. Lietuvių diplomatais, kitų Sovietų Sąjungos pavergtų kraštų organizacijų vadovybių nariais, siekdamas sustiprinti lietuvių tautos išlaisvinimo pastangas, ir matėsi, kur sąlygos leido, su visa eile Europos valstybių atsakingų pareigūnų, ieškodamas palankumo ir pagalbos Lietuvos laisvės bylai. Ypatinai

Washingtono kas du mėnesiai leidžiamas Problems of Communism žurnalas vėliausiam numeryje apžvelgia keturias apie Čekoslovakijos "1968 metų pavasarį" išleistas knygas, kurių pavadinimai taip pat būdingi: Prague Spring, Prague 200 Days, Czechoslovakia 1968 ir Czech Black Book bei The Voices. Šio "pavasario" metu, kaip žinome, 1968 metų rugpjūtyje atėjo negamtiska didrusių okupacijos žiema.

Pirmoji šio pavasario kregždė buvo aklo stalinisto partijos sekretoriaus Antano Novotnio nušalinimas 1968 m. sausio 5 d. Tačiau jau vasario mėnesį ėmė aiškėti, kad reikalas sukasi ne vien apie komunistinių viršūnių pakeitimą, bet ir apie čekų komunistų ir nekomunistų siekimus su šaknimis išrauti Stalino 1948-1949 m. įsodintą diktatūrą, kuri per 20 metų Čekoslovakiją visai "nutvarkė".

Pavyzdžiui, slovakiškai tautiškai nusiteikęs Husakas, kuris dabar Maskvai pataikauja. 1968 m. kovo mėnesį Slovakijos sostinėje Bratislavoje pareiškė: "Mūsų partija ir visuomenė šiuo metu ieško kitokios politinės santvarkos, negu toji, kuri su mažais, bet ne esminiais, pakeitimais viešpatavo pas mus 20 metų". Kitas senas

našis yra jo paskutinės kelionės viešnagė Ispanijoje, nes ten jis labai daug padėjo atsikuriantčiai mūsų radijo valandėlei įeiti į darbo vėžes, organizuodamas jos bendradarbius ir kontaktuodamas Ispanijos atsakingus pareigūnus.

Pirmininkas dr. K. Valiūnas tuo pačiu Lietuvos laisvės tikslu birželio 3 d. lankėsi Valstybės departamente ir drauge su Amerikos Lietuvių Tarybos pirmininku E. Bartkum vasario 17 d. pas Jungtinių Amerikos Valstybių senatorius Dirksen, Hartke, Kennedy, Dodd ir kongreso narius — pirmininką McCormack, Derwinski, ir Flood bei kt. Washingtono lankymosi progomis pirmininkas, be žygių Valstybės departamente, turėjo pasitarimų su Lietuvos atstovu J. Kajecku ir padėjo daug pastangų surinkti ir apdoroti dokumentams, liečiantiems Sovietų Rusijos ir Vokietijos sąmokslą prieš Lietuvą.

Vliko valdyba atitinkamomis progomis (pav. Ribbentropo-Molotovo pakto 30 m. sukaktis, nusileidimas mėnuly ir kt.) kreipėsi raštais į JAV prezidentą, į laikraščius ir žinių agentūras, tuo būdu ryždamasi priminti Lietuvos bylą esant gyvą.

Vliko valdyba, padedama Politinės ir Teisių komisijos, yra paruošusi Europos saugumo reikalų memorandumą, išskeliantį Lietuvos laisvės reikalą. Šis memorandumas numatomas įteikti JAV prezidentui, eventualiai ir Vakarų Europos valstybių ar vyriausybių galvoms, jei įvyktų Sovietų Rusijos ir Varšuvos Pakto valstybių siūloma platesnė konferencija Europos saugumo reikalui.

komunistas Smrkovskis (dabar niekinamas ir nušalinamas) sostinėje Prahoje tarė: "Mes galime gyventi tikra demokratija. Piliečiai tada galėtų patys savo reikalus spręsti. Mes įsitikinę, kad mūsų abi tautos, čekai ir slovakai, turi pajėgų ir ištiklių santvarką perkelti į aukštesnį socializmo laipsnį".

Deja, Čekoslovakijos geografine padėtimi (gamtinis vokiečių Bismarkas anksčiau tarė: "Kas valdo Bohemiją, Čekoslovakiją, tas valdo Europą") ir politinės galios tikrovė Rytų Europoje įrodė, kad valdo ne čekų ir slovakių geri norai, bet kitokia realybė, kuriai šie norai nepriimtini. Didrusių diktatūros nelankstumas atnešė kraštui ekonominę krizę, kuri susijusi su slovakių jumi, kad čekai juos laiko antros eilės piliečiais, ir pačios čekų šviesuomenės nepasitenkinimu cenzūros varžymais, iškėlė reikalą ieškoti reformų. Deja, šios reformos pasirodė Maskvai pavojingomis. Ji tuoj reagavo. Atkėlusios tautos protestą, bet sugniuždžiusi demokratiją, mo pastangas ir slovakių Husaką pavertusi nuolankių Maskvos įrankiu.

New York Times bendradarbis Harry Schwartz savo knygoje Prague 200 Days tiesiai sako: "Maskva pajuto, kad reikia sudrausti Pragę nuo tolimesnį žygių demokratijon, nes tai grėsė biurokratinei diktatūrai ne tik Maskvoje, bet ir kituose Rytų Europos kraštuose". Savo nagų darbą Maskva vėliau apipavidalino vadina "Brežnevo doktrina", pagal kurią, ji turinti teisę kištis į bet kurios socialistinės valstybės vidaus reikalus, kad "apgintų ten socializmą".

Sovietų okupacija, sakoma, priminusi slovakiams ir čekams tai, kas juos jungia, o ne kas skiria. Maskvai tokiu būdu nepavyko išardyti čekoslovakų valstybinės i-dėjos. Tiesa, Prahoje dabar kvilinginė valdžia, bet viešingas slovakių ir čekų pasipriešinimas pirmomis okupacijos dienomis bene išgelbėjo Dubčeką ir kitų "pavarininkų" gyvybes. Sakoma, kad prie Novotnio per 20 metų buvę apie 60,000 politinių areštų. Dabar kol kas dar apie masinius areštus negirdėti, nors šiaip jų, aišku, yra.

Nors 200 dienų pavasaris pasibaigė rusiška žiema, bet jame pasėta sėklų, kurios tikima, sudygs ne tik kitose Maskvos valdomose Rytų Europos tautose, bet ir pačioje didrusių visuomenėje Maskvoje, kur jų daigų jau dabar matoma, nors ir ne masiškai besirodanti.

Ziūrovas

PIGI, BET VERTINGA DOVANA

Tai H. Tautvaidienės išgyvenimų vergų stovykloje Sibire aprašymas angliu kalba "The Cemetery of Nations in the Siberian Tundra", 112 psl., kaina \$1.75.

Lietuvių kalba ta knyga jau išparduota. Ji labai tinka dovanoti kitataučiams.

Paragink savo pažįstamus išrašyti Kolektiv. Kaina motams \$5.



Dviejų prez. Johnsonas su naujais, pirmą kartą po to, kai buvęs 41-ojo prezidento pareigas, lankėsi Baltuosiuose rūmuose ir po pusryčių įvairiais reikalais kalbėjosi su prez. Nixonu.

KAS NIEKO NEVĖRĖ,
PO NIEKAS NEPRĖKIA.

Amerikos Lietuvių Gyvenimas

KAS ŠALTO RASO,
TAS DUONOS NEPRASO.

Užvertiam 1969 metų lapą. Lietuva tebeneša okupacijos jungą. Laisvojo pasaulio Lietuvių Bendruomenė jau paminėjo Lietuvių Chartos dvidešimtmečio sukaktį ir rūpinosi organizaciniu savo stiprėjimu bei tautinių darbų derinimu. Buvo paskelbti specialūs Lietuvių Švietimo ir Šeimos metai, tad ypatingas dėmesys buvo skiriamas lietuviškam mūsų jaunimo ugdymui. Didžiūdami galim konstatuoti, kad esam tautiškai ir valstybiškai gyvi. Tai rodo paskiros ir sutelktinės mūsų švietimo, kultūros ir Lietuvos laisvinsio pastangos, vedančios mus Lietuvos keliu. Kalėdų švenčių ir Naujųjų 1970 Metų proga nuosirdžiai sveikiname laisvosios šeimijos, prievartinės tremties ir okupuotosios Lietuvos lietuvių, visiems linkime asmeninės sėkmės ir tautinio solidarumo lietuvių bei Lietuvių Tautos laisvės siekimose.

Pasaulio Lietuvių Bendruomenės
Valdyba

Lietuvių Žurnalistų Sąjungos Centro Valdyba sveikina Kolegas ir jų šeimoms Kalėdų švenčių bei Naujųjų Metų proga, linkėdama išvengti atsakingame spaudos darbe, ypač kreipdama Kolegų dėmesį į 1970 metus, t. y. į Lietuvos okupacijos 30 metų sukaktį, ir skatindama atsižvelgti pasirodanti tai tragiškai suakcentuoti paminėti ir išryškinti tiek lietuvių, tiek kitataučių spaudoje.

LŽS Centro Valdyba

Detroitas, 1969 m. Kalėdos

KAS GIRDETI NEW YORKE

Jau ruošiamės minėti
Vasario 16-ą

Gruodžio 10 d. buvo Alto skyriaus valdybos posėdis. Jame tartasi Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo sukakties minėjimo reikalui.

Nutarta minėjimą rengti Franklin K. Lane mokyklos salėje (999 Jamaica Ave., Woodhaven) vasario 15 d. 3 val. popiet.

Seniau tie minėjimai būdavo kitur, bet kitais metais nutarta tą sukaktį paminėti arčiau tos vietos, kur daugiau lietuvių gyvena. Minėta mokykla labai lengvai pasiekama, važiuojant iki El-derts Lane. Čia išlipus, ji visai arti.

Minėjimo meninei programai atlikti kviečiami solistas Cifvaras, vyrų ir moterų chorai ir mokytojos Matulaitienės vadovaujamas tautinių šokių sambūris.

Kalbėtoją pakvies pirm. adv. St. Briedis, pasitaręs su savo pavaduotojais A. Ošlapu ir dr. A. Škėriu.

Spaudai informuoti numatyta komisija, į kurią įeina dail. J. Bagdonas, dr. A. Škėrys ir kt.

Finansų komisiją sudaryti pavesta D. Averkai. Ji pasirūpins ir kvietimus išsiuntinėti.

Revizijos komisijon išrinkti St. Briedis, A. Ošlapas, St. Lušys, Pr. Vainauskas ir P. Vytenis.

Posėdy buvo prisimintas neseniai miręs ilgametis Alto valdybos narys Domas Penikas. Jo atminimas pagerbtas susikaupti minute.

Pasidėtas dail. A. Galdikas

Gruodžio 10 d. buvo palaidotas dailininkas Adomas Galdikas. Aple jo mirtį Romos, Madrido ir Amerikos Radio radijai pranešė ir Lietuvos gyventojama.

Kitos naujienos

Altas buvo pasiuntęs prez. Nixonui laiška, kuriame pareikštas pritimas jo vedamai Vietnamo politikai. Spalio 16 d. prezidentas atsiuntė padėkos laiška.

Visuomenininkas Albertas Ošlapas po operacijos jau visiškai pasveiko, dalyvavo Vliko seime ir Alto valdybos posėdyje. A. Ošlapas yra sandarietis.

Išvažiuo Kaniovas

Gruodžio 9 d. Barbora ir Edvardas Kaniovas iš New Yorko iškrido į Lietuvą.

Jie čia buvo atvykę savo artimo giminių akt. Juozo Palubinsko pakviesti pasisvečiuoti, ir ta proga buvo surengti jų koncertai Bostone, Chicagoje, Washingtone ir New Yorke.

Tą pačią dieną į Lietuvą grįžo ir Jurgis Lingys, žinomas lietuvių liandies šokių puoselėtojas. Jo tautinių šokių choreografija pasinaudojo ir žinomas Grandinėles tautinių šokių sambūris ir kt. Jis buvo atvykęs į Clevelandą, lankėsi Bostone, Chicagoje.

PRANEŠĖJAS

Tai Lietuvių Žurnalistų Sągos valdybos leidžiamas ir jos pirmininko Vyta. Alanto redaguojamas neperiodinis biuletenis. Dabar išėjo jo trečiasis numeris. Jis daug įvairesnis ir įdomesnis, negu pirmieji. Linkime ir toliau Pranešėjui tobulėti ir būti stipriu ryšininku tarp sąjungos narių.

Pranešėjo administracijos adresas: V. Selenis, 31532 Groesbeck, (M97) Hwy, Fraser, Mich. 48026.

WATERBURY, CONN.

Mūsų naujienos

Waterburio lietuvių parapijos klebonas kun. J. Vilčiauskas bažnyčioje paragiro savo parapijiečius paaugoti atliekamus drabužius Balfui. Į šį kvietimą parapijiečiai jautriai reagavo ir sušė per 10,000 svarų tinkamų dėvėti drabužių. Klebonas savo lėšomis pasamdė sunkvežimį ir rūbus pristatė į Balfio sandėlius New Yorke. Pristatymas kaštavo apie 300 dolerių.

Turbūt, nedaug parapijų turi tokius klebonus, kurie yra taip jautrūs lietuviškiems reikalams, kaip Waterburio.

Gruodžio 7 d. Balfio skyriaus valdyba surengė pietus šalpos reikalams lėšoms sukelkti. Pietūs gerai pavyko. Padėka priklauso ir lietuviškos radijo programos vedėjui Jonui Adomaičiui už šių pietų garsinimą ir raginimą juose dalyvauti. Pietuose dalyvavo Balfio reikalų vedėjas kun. Pr. Geiščiūnas ir padarė platų pranešimą apie Balfio vykdomą šalpos darbą. Jau kelti metai Balfio skyriui vadovauja Jonas Brazauskas.

Gruodžio 7 d. Šv. Jono parapijos bažnyčioje Lietuvių Bendruomenės Waterburio apylinkės valdybos iniciatyva buvo atliktos pamaldos už buvusio nepriklausomos Lietuvos valstybės prezidento bei Nepriklausomybės Akto signataro Aleksandro Stulginskio sielą. Momentui pritaikyta pamokslą pasakė Balfio reikalų vedėjas kun. Pr. Geiščiūnas. Pamaldos buvo baigtos Lietuvos himnu.

Lietuvių Bendruomenė Waterbury ir šiais metais rengia šaunų Naujųjų 1970 Metų sutikimą Šv. Juozapo parapijos salėje nuo 8:30 val. vakaro iki 3 val. ryto. Šokiais gres geras orkestras, patyrusi šeimininkę pagamins šaltų valgių vakarienę, bus šampano ir kitų malonumų, ir visa tai tik \$7.50 asmeniui, o moksleiviams — \$4.50.

Stalus reikia būtinai rezervuoti ne vėliau iki gruodžio 23 d. Skambinti Spaudos knygyno, John St., tel. 754-5173. Ten užsiregistruoja ir pavieniai asmenys, nes tada bus galima lengviau iš anksto sudaryti stalų grupes. Anklinskės valdyba kviečia Waterburio ir apylinkės lietuvių siame šaukame Naujųjų Metų sutikime gausiai dalyvauti.

M.K.

ANGLIJA PRIEŠ MIRTIES
BAUSMĘ

Prieš kelerius metus Anglija buvo panaikinus mirties bausmę išmėginimui to padarinių 5 metams. Tarn terminui baigiantis, reikėjo vėl spręsti, kas toliau daryti.

Atstovų rūmai 343 balsais prieš 185 nutarė mirties bausmės nebeįvesti. Taip pat nutarė ir lordų rūmai. Anglijoje mirties sprendimui įvykdyti buvo tik vienas būdas — kartuvės.

EKSPONATAI GENOCIDO

PARODAI PARUOŠTI

Amerikos Lietuvių Tarybos paskirta komisija, kurią sudarė Alto valdybos nariai Emilija Vilimaitė, dr. Vladas Šimaitis ir dr. Jonas Valaitis, dalyvaujant Lietuvių Tautos genocido parodai rengti komisijos nariams dail. Z. Kolbai, J. Karkliniui, L. Prapuoleniui ir J. Jasaičiui, patikrino ir parėmė Alto žinion Lietuvių Tautos genocido parodos ekspozitatus ir kitą inventorių.

Genocido parodai rengti komisija (dail. Z. Kolba, dail. prof. A. Varnas, L. Prapuolenis, D. Valėnas, J. Karklinis, J. Skorubekas ir J. Jasaitis) darbą užbaigė, parodą parengdami išstatymui. Parodos ekspozitai supakuoti specialiai pritaikytose dėžėse ir paruošti transportacijai. Parodos išstatymu amerikiečių ir lietuvių visuomenei rūpinasi Amerikos Lietuvių Tarybos valdyba. Parodai išstatyti Chicagoje Alto valdyba yra namai sudaryti specialų komitetą.

DRAUGAS PER DIENĄ

TAPO PRIESU

Kas gi iš mūsų žinojo, kas tai yra ciklonas? O jei ir žinojo, tai laikė jį geru draugu, nes jis buvo naudojamas cukraus vietoje bealkoholiniams gėrimams pasaldyti ir taip pat kituose dietiniuose patiekaluose.

Ir štai neseniai JAV sveikatos, švietimo ir socialinio aprūpinimo ministerija paskelbė, kad dėl ciklonatų žiurkės suseraga vėžiu, todėl jie gali būti ir žmonėms pavojingi. Ir ciklonatus uždraudė naudoti gėrimams ir maisto gaminiams.

Iki šiol tų gaminių su ciklonatais per metus būdavo pagaminama daugiau nei bilijono dolerių vertės. Taigi ciklonatų uždraudimas yra didelis smūgis juos gaminiams bendrovėm ir juos vartojančiam maistui ir gėrimams pagardinti.

Bet žmonių sveikata yra didžiausia vertybė, todėl niekas ir neprieštarauja šiam sveikatos ministerijos potvarkiui.

Toks reikalavimas sulaukė ciklonatų vartojimą dabar jau keliamas ir kitur. Štai Kanada nuo gruodžio 1 dienos ciklonatus uždraudė vartoti gėrimams, o Anglija nuo sausio 1 d. draus vartoti gėrimams ir maisto gaminiams.

Ciklonatų kenksmingumas pasiekė jo, bet šių dienų gėrimuose ir valgiuose primaišyta ir daugybė kitokių chemikalų, kurie, galbūt, krei sveikatai kenksmingi, kurie gal taip pat sukels vėžį ar kitas ligas, bet dėl jų dar nekalbama, nes nėra pakankamai ištirti. Sakoma, kad tokiu abejotinos vertės produktais maitinamieji yra dar kelios dešimtys, ir jų vėžiui mūsų organizme su laiku bus taip pat ištirti.

PER 6 VALANDAS

PASTATĖ NAMUS

Allstono gyventojas Zaleskienė turėjo apieisti savo namą. Bostono pertvarkymo istaigai reikalaujant. Praeitą savaitę ji galėjo persikelti į naują namą Roslindale, kuris buvo pastatytas per 6 valandas, dirbant 2 elektrikams, 2 malmberiams ir vienam dailidei.

Bet jie tiek tedirbo tik todėl, kad namas, padalintas į tris dalis, buvo atvežtas į tą vietą, ir jiems tereikėjo tik tas dalis sujungti.

Šitas statybos būdas skiriasi nuo ligi šiol išparuoštų dalių namų statybos tuo, kad čia iš karto padaromi ir vidaus iredonimai. Atvežus į vietą, belieka tik tris dalis sujungti, ir gyvenk.

Zaleskienės namas yra vertas 22,000 dolerių.

ARGENTINA

Lietuviai sveikino La Prensa
ir La Nacion laikraščius

Spalio 18 d. ALOS tarybos valdyba (pirm. A. Mičiūdas, vicepirm. J. Čikatas, išd. J. Mičiūdas), radijo val. ved. Z. Juknevičius, adm. K. Misiūnas, Šv. Cicilijos choro ved. Rymavičius, SLA atstovas Stankevičius, "Lai-ko" — P. Gudėličius, Senelių židinio komiteto pirm. V. Grigaitis, J. Štušis, Jasiulienė, jaunimo atstovės, pasipiktusios tautiniais drabužiais, A. ir E. Jasiulytės ir Macaitytė lankėsi La Prensa laikrašcio, kuris mini 100 metų sukaktį, redakcijoje.

Juos priėmė laikrašcio direktorius Laque. A. Mičiūdas pasveikino jį. Z. Juknevičius pakvietė dalyvauti Pavergtųjų savaitės minėjime spalio 26 d. Be to, buvo įteikta dovana — metalinė lentelė dėžutėje su ALOS tarybos įrašu.

Laque padėkojo, lirkejo būti vieningiems ir nevargti siekti savo gimtojo krašto laisvės.

Ta pati delegacija iš ten nuėjo į La Nacion redakciją (Tas laikraštis taip pat mini 100 m. sukaktį), kur ją priėmė gen. sekretorius. Ir jam buvo įteikta tokia pat dovana. Sekretorius savo žodį pareiškė, kad jis žinas Lietuvą esant gintaro kraštą ir tikis, kad ateis ir Lietuvos laisva diena.

Kita diena abu laikraščiai išspausdino delegacijai nuotrauką, gražiu aprašymu su linkėjimais Lietuvai atgauti laisvę.

J. Štuois

KAIP TEATRO SCENOJE

Panamoj valdžios keičiasi kaip teatro scenoje. Viešpatavo gen. Torrijos. Jis išvažiavo į Meksiką pažūrėti arklų lenktynių, o jo draugai du pulkininkai Sanjur ir Silvera sutarė jį nuvesti ir nuvertė. Bet Torrijos, apie tai sužinojęs, skubiai grįžo namo ir su pagalba jam ištikimam karui sukišo į kalėjimą minėtus sukilėlius ir vėl pats atsistojo į Panamos valdovo sostą. Ir jis ten sėdės, kol atsisiras ir už jį dar gudresnis politinis aktorius.



Televizijos aktorius Dean Martin, 52 m. amž., su savo 20 m. amžiaus žmona Jeanne Heigger anais laimingais laikais. Dabar jis pareiškė savo žmonai, kad įsimylėjęs kitą moterį ir todėl noris su Jeanne skirtis.

Lietuviai Argentineje

Tokio vardo leidinys buvo išleistas 1968 m. Jame buvo žodžiais ir nuotraukomis pavaizduotas Argentinos lietuvių gyvenimas. Dabar išėjo tokio pat vardo antras leidinys. Jis kiek pavėlintas, nes taikytas Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo 50 m. sukaktį. Todėl ir viršely parašyta: "1918-1968 Lietuvos laisvės kovos metai".

Knyga 216 puslapių, joje, be žodinio teksto, yra 323 nuotraukos — žymesniųjų Lietuvos atkūrėjų ir veikėjų, visų keturių P. Amerikos Lietuvių kongresų ir kt.

Knygą išleido Jurgis Brizgys ir Jonas Papeckys, o spausdino Colegio Salesiano San Jose spaustuvė Rosario mieste.

Knygos reikalais galima kreiptis adresu: Jonas Papeckys, Maipu 3673, Rosario, S. Fe. Rep. Argentina.

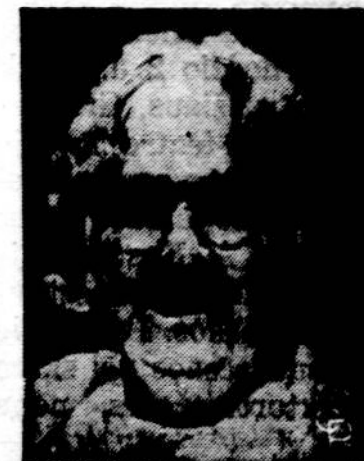
AUSTRALIJA

Lapkričio 21 d. Sydneyje mirė inž. Grigalius Gume-niukas, nepriklausomą Lietuvą kurį laiką buvęs Šiaurės apskr. inžinierium.

Lapkričio 30 d. Adelaidėje gražiai paminėta rašytojo Vajzanto 100-tojo gimtadienio sukaktis.

Pirmasis lietuviškas laikraštis čia pasirodė 1948 m. rugsėjo mėnesį. Tai buvo Jurgio Glušausko leistas Liegh Creek stovykloje "Australijos Lietuvis". Jis nustojo eiti 1956 m. Dabar Australijos lietuviai turi du laikraščius: "Mūsų Pastogė" ir "Teviskės Aidus".

Australijoje gyvena apie 10,000 lietuvių, atvykusių po Antrojo pasaulinio karo.



Virsūje buvęs dominikonų vienuolis Anthonius, apaktojęs jo žmona, 22 m. amžiaus Susan Nickson su 9 mėn. sūneliu. Jis ją įsimylėjęs, kai ji atėjo pas jį gauti patarimo. "Ji atėjo pas mane patarimų, o dabar aš esu jos patarimų prašyti", pareiškė vienuolis.



Sen. Robert Kennedys laukia Sirhan B. Sirhan stoti San Quintin, Cal., kalėjime. Jį apėmė jo motina ir brolis.

Tebūna laukiamasis Jūsų svečias „KELEIVIS“! Užprenumeruokite jį savo bičiuliui!

Iš paverptos Lietuvos

Rusai okupantai, šalin iš Lietuvos!

Išleido M. Katiliškio

Lietuvoje Vagos leidykla išleido Marius Katiliškio romaną "Miskais ateina ruduo", kuriame, kaip nurodo vilniskė spauda, "labai spalvingai ir sodriai piešiama priekarinio Lietuvos kaimo buities panorama, kuriami ryškūs personažai". Knyga išleista 25.000 tiražu.

Lietuviška knyga Maskvoje

Maskvoje vyko lietuviškos knygos dienos. Lietuvoje išleistos knygos buvo išstatytos Maskvos knygyne "TSS R tautų literatūra". Be to, dienos rengtos ir keliuose Maskvos klubuose, bibliotekose, skaityklose. Lietuviškai knygai atstovauti Lietuvos režimas buvo pasiuntęs kelis rašytojus: Ieiką Mera, M. Slucki, J. Mikelinską, S. Krasauską ir kt.

E. Bindokaitei 70 metų

Ilgametai Šiaulių dramos teatro aktorei Elenai Bindokaitei gruodžio 2 d. sukako 70 metų amžiaus. Gruodžio 11 d. Šiaulių teatre buvo jos jubiliejinis kūrybos vakaras. Susirinkę jos talentą gerbėjai žiūrėjo A. Kasonos pjesės "Medžiai miršta stovėdami" ištraukos. Pasak Tiesos, "nuo scenos vėl skambėjo aktorės žodis, nepa-

laužtas metų naštos, įtaigus, uždegantis".

Mirė V. Pavlichinas

Iš mirusiųjų skelbimų spaudoje galima sužinoti, kiek įvairaus rusiško "narod" iš Rusijos suplaukė ir Lietuvą, ką jis čia veikė ir dėl ko "nusipelnė".

Štai Tiesa gruodžio 12 d. panešė apie Vasilijaus Pavlichino mirtį. Jis ir Lietuvą atvyko 1940 m. ir buvo pasodintas į Vilniaus miesto vykdomojo komiteto pirminko pavaduotojo, kitaip tariant, burmistro pavaduotojo, kėdę. Vėliau, žinoma, pasitraukė kartu su kitais atėjūnais į Rusiją. 1945 m. vėl grįžo į Lietuvą ir ėjo partijos centro komiteto instruktoriaus, Šiaulių burmistro pavaduotojo, komunistų partijos Šiaulių srities komiteto skyriaus vedėjo pareigas ir kt. Už "vaisingą ir pavyzdinę darbą" buvo apdovanotas Darbo raudonosios vėliavos ordinu. Išėjęs į pensiją pasiliko Lietuvoje.

Dabar tokių Pavlichinų yra daug.

Lietuvos radijo diena

Sovietų Sąjungos radijas gruodžio 10 d. skyrė Lietuvai. Viso labo buvo paruosta 31 laida (14-kai valandų).

Petro Klimo testamentiniai žodžiai

Ką tik išėjo Varpo žurnalo nr. 9. Jame rašo per 20 autorių įvairiomis temomis, pareikšdami vertų rimto dėmesio minčių.

Dr. J. Pajaujis rašo apie šių metų pradžioje Kaune mirusį Lietuvos diplomata, nepriklausomybės akto signatarą Petrą Klimą, kurį kalino pirma naciai, o vėliau ir komunistai. Išlaikę jį 8 metus koncentracijos stovykloje.

Dr. Juozas Pajaujis savo straipsny cituoja P. Klimo dukters Elgės Fourier-Ruelle, kuri yra išeikėjusi už Prancūzijos diplomato, šiuo metu ambasadoriaus Dominikos valstybėje, laišką. Ji yra 4 kartus aplankiusi savo tėvą Lietuvoje, jau grįžusi iš Sibiro, ir turėjo progos su juo pasikalbėti įvairiais ir mums aktualiais klausimais.

Štai kakurios svarbiausios jos įdomaus laiško dr. J. Pajaujui ištraukos:

"Kas yra nuostabu mano tėvelio gyvenime, tai tas, kad per visą tą gyvenimą jo likimas sutapo su Lietuvos likimu. Kiekvieną kartą, kai jo kraštas buvo priešo užplūstas arba pavergtas, jis pats būdavo areštuojamas, kankinamas, deportuojamas. Studentu būdamas, jis buvo persekiojamas caro policijos. T-jo pas. karo metu nukentėjo nuo vokiečių okupantų.

"Ir 1940 metais, kai rusai įsibrovė Lietuvon, Vichy vyriausybė nustojo jį pripažinti ir atidavė Lietuvos Pašalintybės Paryžiuje rak-

šie užgrobė ne tik Lietuvos valstybės turta, bet ir visa tai, kas priklausė mano tėvui, ką jis buvo sukaupęs, gyvendamas Paryžiuje per penkiolika metų, ir ko jis negalėjo paimti su savim per 1940 metų katastrofą. (Tada P. Klimas turėjo iš Paryžiaus persikelti į Vichy, kur persikėlė Prancūzijos vyriausybė. Kel red.). Tuo metu jis liko be jokių išteklių, beveik be rūbų, nes visi jo turėti daiktai buvo pagrobti. Kai vėliau vokiečiai užėmė Lietuvą, o paskui ir laisvąją Vichy zoną, jie savo ruožtu tėvą areštavo".

Dėwynis mėnesius vokiečiai vežė P. Klimą į Lietuvą per Prancūzijos, Belgijos, Vokietijos ir Lenkijos kalėjimus.

"Kai rusai išvygo vokiečiai iš Lietuvos ir rado tėvą užsimaskavusį daržininką, jie deportavo jį į Sibirą. Ten jis išlaikytas įvairiose vietose apie aštuonetas metų. Pradžios vieneriems metams po Stalino mirties, jam pagaliau buvo leista grįžti į Kauną. Nors pastangos buvo daromos aukščiausiose instancijose beveik per dešimtį metų, prašant leisti jam grįžti į Prancūziją, kur buvo visi jo šeimos nariai, bet leidimo niekad nebuvo gauta.

"Jis gyveno ten kukliai, visų gerbiamas, dažnai lankomas jaunimo, kuriam jis visados buvo artimas dvasia. Labai suvargęs fiziškai, jis buvo reikalingas kitų pagalbos, tiek maisto, tiek priežiūros atžvilgiu".

Gyveno savo svainės 3

kambarių ir vonios (ji buvo paversta virtuve) bute, kuriame, be svainės, gyveno jos sūnus su žmona ir 2 vaikai, taigi, viso labo 6 žmonės.

"Nors sovietų valdžia buvo pripažinusi, kad jo deportacija buvo padaryta per klaidą, vis tik jis niekad negavo pilno pilietinių teisių ir todėl turėjo tenkintis minimaline pensija. Gal būtų galėjo būti padidinta, bet tam reikėjo paduoti prašymą. O tai padaryti jis atsisakė..."

"Rašyti mano tėvo istoriją tai tas pats, kaip rašyti Lietuvos istoriją. Tikslai tai jam rūpėjo, ir tik apie tai, jam ruošė, buvo verta kalbėti. Per kiekvieną mūsų susitikimą aš jį rasdavau visiskai abejingą jo paties likimui: jam terūpėjo jo tautos likimas, tarytum tai būtų jo visas gyvenimas. Baisios kančios, kurias jis pergyveno, nė kiek nepalaužė jo patriotizmo. Ligi pat savo gyvenimo pabaigos jis gyveno Lietuvai. Beveik aklas, sirgdamas cukralige, turėjęs sunkių širdies priepuolių, jis vis tiek ligi savo mirties pasiliko tas pats jaunuolis, kurį persekiojo caro žandarai, kurs, dvidešimt septintus metus eidamas, pasirašė Lietuvos nepriklausomybės deklaraciją."

"Tas jo abejingumas jo paties likimui, tas jo visiškas atsidavimas rūpesčiui apie Lietuvą tegali paaiškinti tai, kad jis man beveik nieko nepasakojo apie savo ištėrimo metus. Jam jie atrodė mažai bereiškia, nes jis galėjo per juos išlikti gyvas, tuo tarpu kai kiti niekad iš ten nebegrįžo. Žinojo tai geriau negu bet kas, nes jis paskutiniaus savo gyvenimo Sibire metais turėjo dirbti karstus.

"Būdamas gilus istorikas, vertindamas dalykus didele rimtimi, mano tėvas iš savo skaudžios patirties žinojo, kad iš esmės pavojų sudaro ne carizmas ar komunizmas, o rusų imperializmas. (Visur mūsų pabrakta. Kel red.). Šitai mano tėvas žinojo geriau, negu kas kitas, nes jam teko patirti, kad medžiaga, kuriuos šiandien vartoja Lietuvoje Rusija, — ar ji būtų stalinistinė, chruščiovistinė, ar kosyginė, — išskyrus neesminius niuansus, — yra tie patys, kuriuos naudojo carinė Rusija.

"Taip sprendė mano tėvas apie įvykius Lietuvoje. Dalyvavęs derybose su Maskva ir pasirašymė 1920 m. liepos 12 taikos sutarties, pagal kurią Rusija "visiems laikams atsisakė nuo bet kurių teisių į Lietuvos suverenumą", jis negalėjo dovano- ti Vakarų santarvininkams, kad jie Jaltaje sutarė, kad iškilmingai pasisakė ir užleido Sovietų Rusijai tą kraštą, kuriam jo istorija, jo kalba ir tikyba duoda daugiau teisių į laisvą apsisprendimą ir nepriklausomybę, negu daugeliui kitų kraštų, kurie nuo to laiko buvo priimti į Jungtines Tautas.

"Ji labai slėgė ta rezinacijos dvasia, kuria didžiosios valstybės štai jau dvidešimt metų taikosi su tuo faktui, jį čia nerimas ir baimė, pagalvojus, kad Lietuva gali būti užmiršta. Jis norėjo, kad nuolatos būtų primenamas tas nusikaltimas, padarytas prieš lietuvių tautą ir jos egzistencijos teisę. Jis taip pat norėjo, kad būtų keliama aikštėn visi tie

veikmai, kuriuos daro komunistinė Rusija, siekdama nutrinti Lietuvą nuo žemėlapių.

"Jis nerimavo, matydamas, kaip į Lietuvą, ir ypačiai į Kauną, smelgiasi rusai, kurie tuojuo gauna butus, tuo tarpu kai daugelis ištremtųjų, nors jau tariamai laisvi, negali sugrįžti į tėvynę. Lietuviai jaunuoliai, pasiekę mokslo ir gavo inžinierių, architektų, menininkų, kinematografininkų diplomus, norėdami gauti darbo savo specialybėje, turi aplėisti Lietuvą ir vykti į Maskvą arba į kitą Sovietų Sąjungos vietovę, kur jų talentai išraudojami, jų darbas pristatomas kaip autentiškas rusų kultūros produktas.

"Mano nuvykimas pas tėvą leisdavo jam suvokti, kokioje baisioje ignoracijoje yra laikoma lietuvių tauta. Jis pats, praleidęs daugiau penkiolikos metų Prancūzijoje jums žinomose postuose, statė man tikrai naivius klausimus — sovietinė propaganda paveikė net ir geriausiai nusimanančius.

"Belieka padaryti keletą baigiamųjų pastabų. Turint galvoje jo praeitį ir visa tai, ką jis iškentėjo, mano tėvas liko vienas paskutiniųjų savo generacijos vyrų, kur galėjo kalbėti apie Lietuvą — vakar dienos, šiandieninę ir rytojaus dienos Lietuvą. Atlankiusi jį drauge su savo mažyte dukrele Dafne keturis kartus, aš viena tegaliu pasakyti, ką jis galvojo po visų savo darbų ir vargų.

"Visų pirma, jis jautė didelę paniką tiems, kurie, nepaisydami istorijos ir tų principų, kuriuos Vakarai tariamai gina, vienu plunksnos brūkšniu išbraukė Lietuvą iš žemėlapių, atiduodami ją imperializmui, kuris atvira reikišiai kiekviena proga jau nuo šimtmečių. Jis troško, kad teisė egzistuoti ir laisvai gyventi būtų pripažinta lietuvių tautai tokiu pat titulu, kaip pripažįstama ir kitoms, net mažiau tam priaugusioms tautoms. Šito siekimo niekad nereikia užmiršti ir šitą reikalavimą reikia nuolatos kartoti.

"Jis norėjo, kad būtų suprasta, jog niekadados nebus grįžta prie status quo ante (Padėtis, kokia buvo. Kel red.), ir todėl, esant šioms sąlygoms, turėtų būti padarytas galas tokiai akcijai, kuri siekia įtikinti, jog vien tik komunizmas yra atsakingas už esamą padėtį. Atsakinga, jo manymu, yra Rusija, padedama savo metu kaikiurių aliantų trumparegės politikos. Jam atrodė nesvarbu, ar Lietuva bus socialistinė, ar konservatoriška, svarbu tik, kad ji gyvotų.

"Jis taip pat norėjo, kad tautiečiai suprastų, jog šiandieninė Lietuva, palikta viena jos likimui, padarė savotišką evoliuciją ir kad nemaža yra lietuvių, kurie negali gyventi neįsirašę į komunistų partiją, bet tai jokiū būdu nereikia, kad jie sutinka su esama padėtimi. Bet jie mano, jog niekas iš šalies negali spręsti, kokia turi būti rytojaus Lietuva, atsižvelgiant į tai, kokia ji yra šiandien.

"Trumpai sakant, mano tėvui Lietuva tai reikė visų pirma lietuvių, kurie gyvena ir miršta ten. Iš tu, kurie apsigyvenę svetur, jis tenorėjo, kad jie nuolatos ir nepaliaujamai primintų Lietuvos teisę gyventi laisvai ir nepriklausomai, o daugiau nieko".

Tarptautinė padėtis ir Lietuvos laisvės byla

VACLOVO SIDZIKAUSKO, Lietuvos Laisvės Komiteto pirmininko, pranešimas Vliko Seime 1969 m. gruodžio 6 d.

(Tęsinys)

Administracijos pasikeitimas šiame krašte ir jos nusistatymas baigti Vietnamo karą davė pagrindą tikėti, kad JAV kreips daugiau dėmesio Europai ir imsis priemonių likviduoti antrojo pasaulinio karo palikimą, ypač jos rytinėje dalyje. Įvykių raida tačiau to spėjimo nepatvirtino. Nusivylusi padėtimi Tolimuose Rytuose, Amerika regimai suka į neoizoliacionizmą, "suvietnaminant" karą prieš komunistų intervenciją Pietų Vietname ir "sueuropinant" Europos saugumą. Kalbama apie, tegu ir sąlyginę ir laipsnišką, Jungtinių Amerikos Valstybių pasitraukimą iš Europos.

Dėmesio verti yra ir šių metų rugsejo mėnesio rinkimų Vakarų Vokietijoje sudarytoji politinė padėtis ir Brandto vyriausybės mostai Rytams.

Nenuostabu todėl, kad šių dienų tarptautinė padėtis bando išnaudoti Sov. Rusija.

Akivaizdoje didėjančios grėsmės Tolimuose Rytuose — galimo ginkluoto konflikto su Raudonąja Kinija — Maskva, kurią baugina dviejų frontų karo šmėkla, nori užsitikrinti savo europinio flango saugumą. Jau anksčiau New Yorke iš Jungtinių Tautų tribūnos sovietų užsienio reikalų ministras Gromygo siūlė susaukti Europos saugumo konferenciją be JAV ir Kanados, kurios tikslą jis tuomet taip nusakė: pripažinti Europos valstybių dabartinių sienų neliečiamumą ir uždrausti Vakarų Vokietijai turėti branduolinius ginklus. Vėliau diplomatinuose pasitarimuose su Vakarų Vokietijos vyriausybe Sovietų Sąjunga kiek sušvelnino savo siekimus, sakėsi net paliekanti atvirą eventualų Jungtinių Amerikos Valstybių ir Kanados dalyvavimą konferencijoje. Paskutinis Europos Saugumo Konferencijos pasiūlymas buvo padarytas vadinamo Varšuvos Pakto valstybių konferencijos, kuri vyko šį pavasarį Budapešte. Pasiūlyta ir tos konferencijos vieta, būtent, — Suomijos sostinė Helsinkis. Konferencijos laikas — kitų metų pavasaris. Preliminariniuose pasitarimuose dėl Europos saugumo konferencijos susaukimo sovietai siūlo, kad sakytoji konferencija nutartų atsakyti į jos pavartojimo, sprendžiant tarptautinius ginčus, ir kad prieš tai dvišaliai susitarimai Europos valstybės paruoštų kelią Europos saugumo konferencijai.

Ko Maskva nori?

Tai, ko Maskva siekia dabartinėse tarptautinėse sąlygose, yra aišku: tarptautiniai įteisinti ir įamžinti sovietinės agresijos ir teritorinės ekspansijos sudarytą politinę padėtį Vidurio ir Rytų Europoje. Lietuvai ir kitom dviem Baltijos valstybėms tatau reikėtų jų prievartinės inkorporacijos į Sovietų Sąjungą tarptautinį pripažinimą ir tarptautinį įteisinimą.

Iš mūsų interesų taško žiūrint, Jungtinėms Amerikos Valstybėms ir jų europiniams sąjungininkams sovietų peršamoji Europos saugumo konferencija turėtų būti drauge ir iššūkis ir proga, o sovietų pavergtosioms Rytų Europos tautoms — rimtos nerimasties, bet ir naujų vilų ir galimybių versmė. Politinė padėtis Vidurio ir Rytų Europoje sustingusi nuo 1948 metų komunistinio perversmo Čekoslovakijoje. Europos saugumo konferencija galėtų sudaryti posūkį ir, po daugelio metų stagnacijos, būti rimta Rytų ir Vakarų konfrontacija ir proga Vakarams pareikalausti, kad Maskva gerbtų ir vydytų savo tarptautinius įsipareigojimus pavergtųjų Europos valstybių, jų tarpe ir Lietuvos, atžvilgiu.

Pavergtųjų Europos valstybių problema nėra sovietų imperijos vidaus reikalas.

o antrojo pasaulinio karo iškelta ir neišspręsta tarptautinė problema, už kurią yra atsakingos visos tą karą laimėjusios didžiosios valstybės. Autoritetingai tai konstatavo JAV prezidentas Dwight D. Eisenhoweris savo 1958 m. sausio 13 dienos laiške sovietų premjerui Bulganinui. Tame laiške jis rašė: "Padėtis, į kurią aš nurodau, yra Rytų Europos kraštų padėtis. Mūsų abiejų vyriausybių galvos, drauge su Anglijos ministru pirmininku, 1945 metais sutarė, kad tų kraštų tautos turi turėti teisę pasirinkti politinę santvarką, kurioje jos nori gyventi, ir kad mūsų trys kraštai prisieimė už tai atsakomybę. Mes trys sutarėme sudaryti sąlygas, kuriose tos tautos galėtų vykdyti laisvą rinkimų teisę. Tas nutarimas iki šiol nėra įvykdytas. Aš žinau, kad Jūsų vyriausybė vengia tuos klausimus svarstyti ar juos laikyti esant tarptautinio pobūdžio. Bet vyriausybių galvos 1945 metais sutarė Jaltaje, kad tie klausimai yra tarptautinio pobūdžio... Tas klausimas buvo

Nukelta į 5-tą puslapį

LABAI ĮDOMUS ATSIMINIMAI

Atsiminimus visuomet įdomu skaityti, todėl siūlome įsigyti šias mūsų žinomų žmonių gyvai parašytas atsiminimų knygas:

VERGIJOS KRYŽKELIUOSE, Sibiro kankinės Stefanijos Rūkienės tremties atsiminimų atsiminimų I tomas, 443 psl., kaina minkštais viršeliais \$5, kietais \$6.

Viktoras Biržiška, DEL MŪSŲ SOSTINĖS, atsiminimai (1920-1922 m.), 312 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais—\$3.75.

KONTRŽVALGYBA LIETUVOJE, Jono Budrio atsiminimai, 224 psl., kaina \$2.50.

PASKUTINIS POSĖDIS, Juozo Audėno atsiminimai, 227 psl., kaina \$4.00

DU MEDINIAI IR TRYS GELEZINIAI KRYŽIAI, Antano Šukio atsiminimai iš Lietuvos Nepriklausomybės kovų, 376 psl., kaina \$3.00

PER GIEDRĄ IR AUDRĄ, Mykolo Vaitkaus atsiminimų (1909-1918) IV tomas, 272 psl., kaina kietais viršeliais \$3.75.

NEPRIKLAUSOMYBĖS SAULEJ, Mykolo Vaitkaus atsiminimų (1918-1940) V tomas, 295 psl., kietais viršeliais kaina \$3.75.

To paties autoriaus tomas VI kietais viršeliais \$3.75, minkštais \$2.50.

LIETUVA BUDO, Stepono Kairio atsiminimai, 416 psl., kaina \$2.00

TAU, LIETUVA, Stepono Kairio, 480 psl., kaina \$2.00

DIENOJANT, Kipro Bieanio, 464 psl., kaina.....\$2.00

PENKTIEJI METAI, Kipro Bielino, 592 puslapiai, kaina \$2.00

ATSIMINIMAI IR MINTYS, Kazio Griniaus, I tomas, 300 psl., kaina\$2.

ATSIMINIMAI IR MINTYS, dr. Kazio Griniaus, II tomas, 336 psl., kaina \$5.

VYSKUPO P. BUCIO ATSIMINIMAI, I tomas, 320 psl., kaina \$3.50, II tomas 282 psl., kaina \$3.50.

SIAUBINGOS DIENOS, 1944-1950 metų atsiminimai, parašė Juozas Kapacinskas, 273 psl., kaina \$3.

GYVENIMO VINGIAIS, dr. P. Kalvaitės-Karvelienės, 360 psl., kaina ..\$3.50.

KĄ LAUMES LEME (apie Salomėją Nėrį), Petronėlės Orintaitės, 234 psl., kaina\$3.

PALIK ASARAS MASKVOJE, Barboros Armonienės, 253 psl., kaina \$3.

SIAURUOJU TAKELIU, K. B. Kriaučiūno, 178 psl., kaina\$2.

ATSIMINIMAI APIE JUOŽĄ LIUDŽIŲ, Petronėlės Liudžiuvienės, 88 psl., kaina\$1.

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA ATSTATANT, Rapolo Skipiečio, 440 puslapių, kaina\$5.

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA, R. Skipiečio atsiminimų II tomas, 476 psl., kaina \$7.00.

DANGUS DĖRĖSYSE, 1918-1919 m. išgyvenimai, parašė Juozas Švaistas, 325 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais \$3.75.

ZVILGSNIS Į PRAEITĮ, K. Zuko, 476 psl., kaina \$5.

Pasikalbėjimas Maikio su Tėvu



MAIKIO SU TĖVU PASIKALBĖJIMUS VEDA
STASYS MICHELSONAS

— Alou, Maik!
— Laba diena, tėve.
— Nu, pasakyk, ar tie ta-
vo mokslinčiai jau išsimie-
gojo po vandeniu?
— Kai jie atsikėlė, tėve,
pas juos atėjo to povandeni-
nio laivo kapitonas ir pra-
šėjo į Arronax'ą prancū-
ziškai, nors kai buvo atėjęs
iš vakaro, tai apsimetė tos
kalbos nesuprantas. Dabar
jis pasakė: "Monieur Arro-
nax, jūs mane sekiojot, no-
rėdami mano laivą sunaikin-
ti. Aš atsiskyrčiau nuo žemės
gyventojų dėl tam tikrų prie-
žasčių. Ir dabar aš duodu
jums pasirinkti, ko norite:
žūti ar būti? Jei prižadate
man paklusnumą, neišeisite
iš savo kabinos, kol negau-
site mano leidimo, tai galė-
site gyventi. Tu, pone Arro-
nax, aprašė jūros gyvenimą.
Aš čia turiu tą knygą. Ir man
bus malonu parodyti jums,
kaip jūros gyvenimas atrodo
iš tikrųjų. Jis stebuklingas!
Aš jį labai myliu. Jis nepri-
klauso žemės despotams."
— O kas yra despotai?
— Ar tėvas nežinai?
— Nausa.
— Despotais būdavo vadi-
nami karaliai ir kitokie žmo-
nių engėjai. Pavyzdžiui, Ru-
sijos caras buvo despotas.
— Okei, dabar žinau.
— Jei žinai, tai galim eit
toliau, tėve. To laivo kapito-
nas paaiškino, kad jo vardas
yra Nemo, kas reiškia —
niekas. Jis aprodė Arronax'
ui nuostabų savo laivo įren-
gimą — ir iš tikrųjų buvo
kuo stebėtis. Šalia valgomos-
jo kambario, buvo bibliote-
ka su 12,000 knygų ir 30x18
pėdų salionas. Sienos šito a-
partamento buvo papuoštos
garsųjų tapytojų paveiks-
lais, puikiais marmoriais ir
bronzom. Viena kampe
stovėjo didelis piano-varga-
nai, o kituose buvo stiklinės
dėžės su įvairiausiomis jū-
rų įdomybėmis, kurias kiek-
vienas gamtininkas norėtų
pamatyti. Viena spinta bu-
vo kupina milžiniškų perlu,
vertinamu milijonais. Tam
surankioti kapitonas Nemo
sakėsi išmaišęs visus vande-
nynus. Arronax'ui pavestas

kambarys buvo viena pra-
banga; tačiau paties kapito-
no kambarelis buvo įren-
tas labai kukliai, tartum vie-
nuolyno celė; bet čia buvo
daugybė įvairių prietaisų,
nardomajam laivui valdyti.
Laivo vardas buvo "Nauti-
lus", kas reiškia plaukuli.
Elektra buvo pagaminama
vartojant jūros chemikalus,
bet šviežiu oru apsirūpint
"Nautilus" iškildavo į jūrą
paviršiu.
— Džiūsta minut, Maik.
Kazin, ar tik nebus čia, kaip
amerikonai sako, "fish sto-
ry"?
— Kodėl?
— Nu, juk po vandeniu
vejo nėra.
— O kam tėvui prireiki-
vėjo, dargi po vandeniu?
— Man, Maiki, vejo ne
reikia, ale jo reikia šipams.
Dabar, Maiki, šipus varo šy
mas, ale anais laikais stym-
dar nebuvo. Nu, tai išviro
zyk man, kaip tas "Nauti-
lus" galėjo tada plaukti p-
vandeniu, kur nei vejas ne
užpučia? Pamišlyk gerai, a
čia ne "fish story"? Ma-
taip atrodo, Maiki.
— Tėvui taip atrodo dē
to, kad nežinai istorijos.
— O ką sako istorija?
— Istorija sako, tėve, ka-
garu varomas laivas buvo iš
rastas 1803 metais, o "Nau-
tilus", apie kurį mes kal-
bam, pasirodė 1866 metais.
Taigi garo jėga jau buvo ži-
noma. Tačiau jis ta jėga ne
sinaudojo. Kapitonas Nemo
buvo pritaikęs elektros ener-
giją.
— Bet kaip jis galėjo gau-
ti tos energijos po vande-
niu, a?
— Aš ką tik sakiau, tėve,
kad elektros energija buvo
gaminama iš jūros vandens
gaunamų chemikalų. Ji ap-
šviesdavo laivą ir suko jė-
variklį. Ir tos energijos bu-
vo pagaminama tiek, kad
"Nautilus" galėjo skrusti ju-
ros gelmes po 50 mylių per
valandą. Vairuotoiui buvo
pritaisyta laivo viršuje dėžė
iš 10 colių storumo stiklo, o
galinias reflektorius an-
šviesdavo jūros kelia per pu-
sę mylios.

TARP. POLITIKA IR LIETUVOS LAISVĖS BYLA

Atkelta iš 4-to puslapio

taip pat iškeltas mūsų susirinkime Ženevoje 1955 metais.
Tamsta tuomet užėmė poziciją, kad nėra pagrindo tuos
klausimus svarstyti mūsų konferencijoje, nes tai reikėtų
klausyti Rytų Europos valstybių vidaus reikalus. Bet ar
vėlesnėji įvykiai neparodė, kad aš buvau teisus?.. Iš tik-
rųjų Vengrijos įvykiai ir Jungtinių Tautų Generalinės
Asamblėjos vieninga akcija tuo reikalu įrodė, kad Rytų
Europos problemos pasaulis nelaiko sovietų vidaus rei-
kalu.

Sprendžiant iš šio krašto vyriausybės atstovų parei-
kimų, Amerika skeptiškai žiūri į Maskvos pasiūlymą su-
saukti Europos saugumo konferenciją, abejoja jos reika-
lingumu ir naudingumu, nebent ji būtų gerai paruošta
ir svarstysimieji klausimai iš anksto sutarti. Pavergtųjų
Europos Tautų Seimas ruošia tuo klausimu memorandumą,
ir jo delegacija netrukus lankysis Valstybės Departa-
mente Washingtone.

Baltijos valstybės nebus išduotos

Kai šių metų pavasarį drauge su Pavergtųjų Europos
Tautų Seimo delegacija aš lankiausi Didžiosios Britani-
jos, Prancūzijos ir Italijos užsienių reikalų ministerijose
ir kai ten buvo paliestas Europos saugumo konferencijos
klausimas, gavome užtikrinimus, kad didžiųjų valstybių
vyriausybės su dideliu atsargumu ir apdairumu svarsto
Maskvos pasiūlymą ir nėra linkusios pakibti ant Maskvos
meškerės. Ta proga aš kreipiau sakyty pareigūnų dėmesį
į specifinę Lietuvos, Latvijos ir Estijos padėtį. Budapešto
komunistų valdomų valstybių konferencija siūlo, kad saū-
gumo konferenciją sudarytų NATO ir Varšuvos Pakto
valstybės. Lietuva, kaip ir jos baltiškosios kaimynės, ne-
priklauso nė vienam čia sumintų sambūrių, o Maskva jas
laiko esant Sovietų Sąjungos dalimi. Aš neabejoju, kad
bus pakviestos ir tiems sambūriams nepriklausančios vals-
tybės, kaip kad Šveicarija, Austrija, Ispanija, Švedija. O
kas bus su Lietuva, Latvija ir Estija? — klausiau aš. Ar
jos bus pakviestos ir kas joms atstovaus? Kas gins jų tei-
ses ir interesus? Visose sostinėse gavau raminantį atsaky-
mą, kad mano pavaizduotoji padėtis yra žinoma, kad į ją
bus atsižūrėta ir kad Baltijos valstybės nebus išduotos.

Aš kiek ilgėliau sustojau ties Europos saugumo kon-
ferencijos klausimu viena dėl to, kad tai yra šiandien
mums aktualiausias tarptautinės politikos klausimas, o
antra dėl to, kad jis apsprendžia mūsų laisvinimo veiksmų
veiklos kryptį ir turinį tarptautinėje plotmėje.

(Bus daugiau)

— Ale visgi man nesinori
tikėti, Maiki. Jeigu tas
"Nautilus" buvo taip mand-
riai pastatytas ir niekas a-
pie jį nežinojo, tai nejaugi
jo kapitonas sutvėrė jį iš sa-
vo žodžio, kaip Dievas pa-
saulį?
— Tikrai, tėve, atrodo lyg
misterija. Bet kaip kapito-
nas Nemo išaiškino Arro-
nax'ui, tai dalykas visai su-
prantamas. Juk pasaulio
vandenynuose yra niekieno
negyvenamų salų. Taigi vie-
ną tokių salų jis ir pasirinko
savo laivo statybai.
— Bet laivui pastatyti rei-
kia fabriko, Maiki; reikia
dang darbininkų. O jeigu
pasirinkta jo sala buvo lau-
kinė ir dyka, tai kas galėjo
jam tokį laivą tenai pasta-
tyti?
— Jis buvo geras inžinie-
rius, tėve. Kiekvieną laivo
dalį jisai nubrėžė ant po-
pieriaus. Tos dalys buvo ga-
minamos įvairiose dirbtuvė-
se, ir niekas nežinojo, kas
iš jų bus. Kapitonas Nemo
jas sujungė krūvon ir gavo
povandeninį laivą. Tokiu
nat būdu, tėve, Amerikoje
buvo padaryta ir pirmutinė
atominė bomba. Jos dalis
gaminamos įvairiose dirbtuvė-
se, bet niekas nežinojo, kad iš
to bus toks baisus pirkklas,
kuris tuoliau naklupdė Japo-
nijos militarizmą.
— Ohrat, Maik, sakyk to-
liau.
— Apie tuos dalykus, tė-
ve, pasakoją jau minėtas
Petras Arronax'as. Nors jis

buvo laivo kapitono Nemo
baleisvis, vis dėlto jis gėrė-
bosi po jūrio pasaulio gro-
žybėmis. Kai laivui plaukiant
plieninės langų užuolaidos
atsiskleidė, sako jisai, ma-
ne sužavėjo neapsakomos
pojūrio gražumas, kuris aiš-
kiai buvo matyti abiejose
laivo pusėse. Įvairiausi jūros
gyventojai spietėsi aplink
mūsų laivą, jo šviesų viloja-
mi. Laivas yrėsi Pietų Asi-
galio kryptimi. Aš nuja-
čiau, kad mes plaukiame Af-
rikos pakraščiu, Raudonąja
Jūra, per Suezą sąsiaurį iki
Kretos archipelago ir piet-
nio žemės asigalio. Plau-
kiant šiom dykumom, kapi-
tonas Nemo iškėlė juodą sa-
vo laivo vėliavą su balta rai-
de "N". Bet įdomiausia
staigmena buvo, kai kapito-
nas pakvietė mane jūrų me-
džioklės, sako Arronax'as.
Medžioklė buvo numatyta
pojūrio girioje, kuri auga
aplink Krespo salą, šiaurės
Pacifiko vandenynne. Iš ry-
to jis patarė gerai pavalgyti
pusryčių, nes medžioklė ga-
lėsianti ilgokai užtrukti.
Maistas mums, neįprastas
viskas iš jūrų, bet gerai pa-
ruoštas ir gana skanus.
— O ką ir kaip jie po van-
deniu galėjo medžioti?
— Apie tai, tėve, ponas
Arronax'as papasakos mums
kitą kartą.
— Žinai, Maiki, tas lau-
kimas man jau pradeda ne-
natikti. Nu, ale šį kartą pa-
lauksiu.

DUBČEKĄ ISSIUNTE I TURKIJA

Kaip žinoma, Maskvos
tankams užgulus Čekoslova-
kiją, Dubčekas, kuris norė-
jo komunistinę tvarką nors
kiek sudemokratinti, buvo
pašalintas iš komunistų va-
do pareigų, vėliau ir iš tau-
tinės asamblėjos pirmininko
vietos. Buvo balsų, reikalau-
jančių jį atiduoti teismui
nubausti, bet kolkas jis ra-
miai gyvena savo namuose
Slovakijoje, sodino medelius
ir mokėsi anglų kalbos.

Dabar paskelbta, kad jis
yra paskirtas ambasadorium
Turkijoje. Vadinas, pasielgė
taip, kaip po Molotovo
nuvainikavimo pasielgė ta-
da Maskva: pasiuntė Molo-
tovą atstovu į Mongoliją, o
vėliau visai nustumė į už-
pečkį.

Matyti, Dubčeką teisti ne-
drįsta, nes jis plačiojoje
masėse turi didelį pasitikė-
jimą. Nepatogu jį teisti, pa-
vojinga ir krašte laikyti, tai
geriausia išsiųsti į "garbin-
gą" tremti.

SOVIETINIAI JUOKAI

Partijos kalbėtojas:
— Netrukus, brangūs drau-
gai, visos kapitalistinės vals-
tybės taps komunistinėmis!
Balsas iš klausytojų tar-
po:



Buvo metas, kada daug kalbų sukėlė lordo Harlech ir da-
bartinės Jacqueline Onassienės santykiai, buvo laukiama,
kad jie susituoks, bet taip neįvyko. Jacqueline ištėkėjo už
Onassio, o lordas Harlech vedė Vogue žurnalo madų re-
daktorę Pamela Colin. Čia matome juos, išvykstančius
medaus mėnesio praleisti.

— O iš ko mes tada pirk-
sime kviečių?

(Mat, komunistiniai kraš-
tai dabar kviečių perkasi iš
kapitalistinių valstybių).

...

Partijos kalbėtojas:

— Kodėl Vakarai yra ant
bedugnės kranto?

Jam iš klausytojų atsako:

— Dėl to, kad galėtų mus
geriau matyti bedugnėje.

Ką tik gavome:

Rezistencija, romanas,
parašė R. Spalis, 429 psl.,
kietais viršeliais, kaina —
\$6.00.

Broliai balti aitvarai,
Henriko Nagio eirėraščiai,
Prano Gailiaus iliustruoti,
72 didelio formato puslapiai,
puošniai išleista knyga, kai-
na \$5.

Varpas nr. 9, 220 psl. rašo
per 20 autorių, šis žurnalo
numeris ypač įdomus, jo
kaina \$2.50.

Po Dievo antspaudais,
Vytauto Didžiojo gados, Le-
onardo Andriekaus eilėraš-
čiai, dail. Tesloforo Valiaus
iliustruoti, 106 psl., kaina
\$3.00.

Tau, sesute, Prano Lem-
berto gyvenimas, kūryba,
prisiminimai, 269 psl., iliust-
ruota, kaina minkštais vir-
šeliais \$3, kietais — \$4.

Šeštoji pradalgė, literatū-
ros metraštis, rašo 17 auto-
rių, 400 psl., kaina minkštais
viršeliais \$3.15, kietais \$3.75

Smilgos, A. Giedraus 15
apsakymų, 204 psl., kaina
minkštais viršeliais \$2.50,
kietais — \$3.75.

Gatvės berniuko nuotykių
— R. Spalio apysaka jauni-
mui ir senimui, II laida, 527
psl., kaina \$4.

Atsitiktiniai susitikimai,
Kazimiero Barėno 14 įdo-
mių apsakymų, 216 psl., kai-
na \$2.50.

Milfordo gatvės elegijos,
kad Keleivio administraci-
didelį susidomėjimą sukėlęs
poeto Jono Aisčio straipsnių
rinkinys. Kaina minkštais
viršeliais \$2.55, kietais vir-
šeliais — \$3.75.

Draugas don Camillo,
įdomūs klebono ir vietinės
komunistų partijos sekreto-
riaus pasikalbėjimai, 216
psl., kaina \$3.

Be to, esame gavę nedide-
lį kiekį teisininko P. Šulo
parengto leidinio "Kaip su-
daromi testamentai". Tai la-
bai naudinga informacijų
knygelė norintiems sudary-
ti testamentą. Ten yra ir tes-
tamentų pavyzdžių. Jos kai-
na — \$3.00.

Ošiančios pušys, Halinos
Didžiulytės - Mošinskienės
17 trumpų vaizdelių - apy-
braižų, 176 psl., kaina \$2.50.

Prieikėlimas, romanas, pa-
rašė Alė Rūta, 205 psl., kai-
na kietais viršeliais \$3.75,
minkštais \$2.50.

Massachusetts gyventojai
prie šių kainų turi dar pri-
mokėti 3% (po 9 centus)
Sales tax.

Maloni naujiena knygų megejams!

Amerikos Lietuvių Socialdemokratų Sąjun-
gos Literatūros Fondas yra išleidęs vertingų
knygų. Jis, norėdamas, kad tos knygos grei-
čiau paplistų mūsų visuomenės tarpe, nutarė

JŲ KAINAS SUMAZINTI
DAUGIAU NEGU PER PUSĘ.

LIETUVA BUDO, Lietuvos nepriklausomybės akto
pasirašytojo Stepono Kairio atsiminimų I tomas, 416 psl.
Čia įdomiai pavaizduojamas lietuvių tautinio atgimimo
laikotarpis iki 1905 metų. Priede daug dokumentų \$2.00

TAU, LIETUVA, Stepono Kairio atsiminimų
II tomas, 480 psl.

Kaina buvo \$6.00, dabar \$2.00.

DIENOJANT, žymaus veikėjo, knygnešio
karaliaus sūnaus Kipro Bielinio atsiminimų I to-
mas, 464 psl. Knygoje vaizduojamas spaudos
draudimo metas, knygnešių laikai, jų organiza-
cija ir kt., pridėta daug dokumentų

Kaina buvo \$6.00, dabar \$2.00.

PENKTIEJI METAI, Kipro Bielinio atsimi-
nimų II tomas, 592 psl. Knygoje vaizduojamas
1905 m. revoliucijos sąjūdis Lietuvoje — pir-
nieji revoliuciniai "pamokslai", savos valdžios
kūrimas, didieji dvarų streikai ir kt. Priede
daug įvairių dokumentų.

Kaina buvo \$6.00, dabar \$2.00.

**TERORO IR VERGIJOS IMPERIJA SO-
VIETŲ RUSIJA**, parašė Kipras Bielinis, 309
psl. Joje vaizduojama komunistų tero-
ras pabaltiečiai vergų stovyklose ir kt.

Kaina buvo \$2.50, dabar 75 centai

Jei bet kuri iš šių knygų prašoma pasiųsti
paštu, tai pridedama po 30 centų už kiekvieną.
ISIGYKITE ŠIAS ĮDOMIAS KNYGAS!

JAU IŠSPAUDINTAS

"KELEIVIO" 1970 METŲ

Kalendorius

Jį redaguoja Stasys Michelsonas

Kalendoriaus kaina \$1.00

Pernai pavėlavusieji kalendorių užsisakyti jo nebe-
gavo, todėl nesivėlin kite šiemet jį užsisakyti.
Pinigus kartu su prenumerata arba atskirai siųskite
adresu:

KELEIVIS
636 Broadway
So. Boston, Mass. 02127

MOTERŲ SKYRIUS

V. MINIOTAS

Palangos tilto prisiminimai

(Tęsinys)

Melžė tave, broliu Tilteli, ir iš kitų galų. Atliko daug rasti, lyg ir sunaudotų tau gydyti. Pagal įstatymus miesto vykdomojo komiteto pirmininko pavaduotojas neturi teisės atlikti apmokamą techninę priežiūrą. Lietuviškai sakytai, tave prižiūrėti. O tave statant, tasai Palangos vykdomojo komiteto pirmininko pavaduotojas už žavėjimąsi tavo krūtine ir turėklų ramstymą susižėrė kone penkis šimtus.

Pats žėrė ir kitiems negailėjo. Jisai leido komunalinių įmonių kombinato viršininkui neteisėtai pasiimti popierių. O šisai tą pačią paslaugą padarė trims kelių eksploatacijos ruožo viršininkams, pagrindiniams tavo statytams. Šie čiuptelėjo iš valdžios kasos apvalių sumelę.

Ir taip buvo ne sykį ir ne du. O nuo šio pavasario tasai pirmininko pavaduotojas melžia būsimą estradą. Dar ir pamatų nesimato, o pavaduotojas kas mėnesį lupa pinigų už jos statybos priežiūrą...

Zemai nuleidau galvą nuo tokios vėjo giesmės ir susimąsčiau. Mano dūmas nutraukė tylus

RAŽES ČIURLENIMAS

Tave, Tilteli, statė ir mane vargšėlę tuo pat laiku melžė. Kokia aš buvau graži, daili, kol manim nesirūpino tasai kelių eksploatacijos ruožas! O dabar! Užaugau žolėm, nemalonių kvapų skleidžiu. Nei kas mane valo, nei kas man peršasi! O kai mėginu pasiskusti, man popierių pakio ir pasakė:

— Skaityk!

Perskaičiau ir sužinojau, kad mane valo dvidešimt septyni paaugliai, kad jie kasdien mane gražina po 8 valandas ir 12 minučių ir už tai gauna nemažai pinigų. Ašai neprisimenu, kada tie vaikai šukuotų mano garbanas, apvalytų mano kūną nuo visokių negražiųjų negėrybių...

Vargšėlė Rąžė šluostėsi nemalonių kvapų skleidžiančias ašaras, kai savo legendą-padavimą, vienos kitas pramušdamos, pradėjo pasakoti

GELBĖJIMO STOTYS IR NUSIRENGIMO KABINOS

Kasmet mus dažo, taiso ir lupa kuo didžiausius pinigų tasai komunalinių įmonių kombinato kelių eksploatacijos ruožas. Už nusirengimo paviljoną paėmė 1266 rublius, už gelbėjimo stotį bendrume plažė — 2125 rublius.

Mus apstatė mirusiomis sielomis. Statybos valdybos sekretorė Marytė Milikauskienė, ryšių mazgo telefonistė Zuzana Pažasiene nė piršto nepridėjo prie mūsų dažymo, o joms (kaip rodo popieriai) sumokėta 800 rublių ir šešios kapeikos. Šios dvi moterys, pasų stalo pasininkė Marija Juknienė, gaisrininkas Paulius Petrulis yra... skėstancijų gelbėtojai. Jie nė karto nepasirodė prie jūros, net nesušlapo kojų, bet gavo kelias šimtus.

O kokių tik darbų neprasimano tame kelių eksploatacijos ruožė, kuris iš mūsų minta! Vieni po darbo kerta Rąžę ledus, antri spalio mėnesį ašgo rožes, tretii papildomai atlyginami už tai, kad po darbo sukala mums kabinas, ketvirtiems žeriami rubliai už pastovėjimą prie sniego valymo, penktiesiems, kad kureno nesandčias krosnis, šeštiesiems — už giedros saugojimą Palangos plažė, septintiesiems, kad gerai gesino jūrą, aštuntiesiems...

— Gana!! — surikau ne savo balsu.

Kiek nurimęs, užklausiau savo bičiulius:

— Tad ką aš turiu rūšiai išbarti, kas tie didieji niekadėjai?

— Nešūkau, Tilteli, — tyliu balseliu ramino mane Nusirengimo Kabinos.

— Nepurkštauk, jaunas seni, — bičiuliškai pūstelėjo Vėjas.

— Tuoj pat patenkimsim tavo smalsumą, — girgžtelėjo Gelbėjimo Stotys. Joms pavėrusi nuskriaustoji Rąžė.

— Tai trejetas, kurį tu įsitemijai po tos nakties, kai tave aplankė Neptimo pasiuntinys Viešulas. Turi jie garbingus titulus ir net pavardes. Tave statė tuometinis kelių eksploatacijos ruožo viršininkas Antanas Zajančauskas. Jam tūravojo ir jo veiklos netikrino, sausai į kitą darbą Palangoje pereiti padėjo komunalinių įmonių kombinato viršininkas Bronius Lileika ir už tavo statybos priežiūrą pinigų sėmė ir į pavaldinių šunys pro pirštus žiūrėjęs patas Palangos miesto vykdomojo komiteto pirmininko pavaduotojas Vaclovas Rokauskas.



Televizijos aktorius Tina Tim su savo žmona Victoria May Budinger, kurią jis vedė gruodžio 17 d. Jis, žurnalistas paklaustas, kiek ilgai ta santuoka truks, pareiškė, jog dabar manęs, kad ji būsimi amžina.

Jonas Aistis

K U Č I O S T E S T A I

O kaip balta dabar jina, tėvynė,
Po sniego apklotu užmigusi plati,
Lyg apsigobus žerinciais žvaigždynais
Nežemiška, įvėnta ir nuostabi naktis...

Kai kur išbėgus stypteli eglutė
Iki mėnulio veido, įypsančio naktį:
Sniegų lig žemės nulenktos iakutės,
Dangun viena viršūnė žauna vilyčia...

Gumiuoja miškas. Kur nekur trobelė,
Atakusi nykiai žvitėjanciais langais.
Šerkinoj liepnoja deimantų ugnelės,
Tartum plazdančios ant stalo žvakės.
Ar lyg vaikų maldos nušvitę akys,
Sustojusios Kūčių džiaugsmingai įžangai...



Aktorė Arlene Dahl džiaugiasi savo penktuoju vyru pramonišku Rousevelle W. Schaum, tik kažin ar ilgai.

ISPEJA NENORINCIAIS GIMDYTI

Anglijoje yra net 29 rūšių vaistų nešumui išvengti, žirnelių pavidalo. Pastebėta, kad kaikurios jų rūšys sukelia kraujo sukrečėjimus, todėl moterys įspėtos vartoti tik tuos vaistus, kuriuos rekomenduoja sveikatos įstaigos. Iš minėtų 29 rūšių rekomenduojamos tik septynios.

Ilgiedojo man nuskriaustieji šią giesmės-legendos-padaavimo-raudos pabaigą:

— Štai kokie, Palangos, tavo džiaugsmai. Jeigu nori visą laiką džiaugtis naujai įkvėpta gyvybe, laimė, paprašyk, kad nutrintų nuo tavęs ir visos Palangos, tą didelį negražių deguto dėmę.

Palangos Tiltas paprašė, kad aš būčiau tuo deguto dėmių skutėju. Prašymą įvykdžiau, visuomenės teismui sutrumpintai pateikiau tris Palangos Tilto prisiminimų sąsivinius.

(Pabaiga)

Teisės patarimai

Advokatas dr. M. Šveikauskas sutiko atnaujinę Keleivio skaitytųjų klausimus teismo roduklė. Tie klausimai turi būti bendro informacinio pobūdžio. Klausimai ir atsiliepimai spausdiname šlamo skyriaus Laikio roklis palūmė, kad onto Keleivio skaitytųjų.

Klauskite pradžioje atnaujinę Keleivio skaitytųjų.

Dr. M. Šveikauskas, Attorney at Law.
Co-operative Bank Plaza
1864 Centre Street
Boston, Mass. 02132

Klausimas

Gyvenu vakariniame Massachusetts. Dirbu fabrike, o vakarais lipdau popierius, lažau sienas ir lubas kitų žmonių namuose. Tokiu būdu sunkiai dirbdamas ir dieną ir vakarais, pasidariau šiojį tokį pragyvenimą.

Paprastai neturiu jokių sunkumų ir problemų su žmonėmis, pas kuriuos dirbu, bet, žinoma, visako pasitaiko. Apsiečiau išlipinti popieriais ir visus dažymo darbus atlikti pas tokius žmones, kurie turi didelį biznį — krautuve. Jie matė mano darbą pas savo pažįstamus ir patys man paskambino, kad atečiau su jais tartis dėl remonto jų namuose. Atėjau, praleidau pas juos visą vakarą, išmėriau sienas ir kt. ir pasakiau, kiek popierio jie turi pirkti. Susitarėm dėl kainos, ir aš jiems išrašiau tokį raštelį ant popiergalio, kad už tiek darbo man priklausys tiek pinigų.

Jie nupirko popierio, su manim resitarę, ir, kai laikas priėjo darbams atlikti, aš atėjau ir, pasistatęs savo reikmenis ir įrankius, pradėjau dirbti.

Iš karto pamaciau, kad jie nupirko tokį popierių, kurį bus sunku klijuoti. Popierius toks kietas, kaip lenta, nors jis yra plastikinis. Tas popierius yra plaunamas ir šiuo atžvilgiu geras, bet šiaip jis yra begalinai sunkus klijuoti, vis raukšlėjasi, ir oras jame pasilieka užklijuotus. Pradėjus dirbti, savininkė pradėjo mano darbą kritikuoti. Tai jai tas negėdai, tai vel kitas negerai. Iš pradžių stengiausi ją įtikinti, kad ji nesirūpintų, kad aš gerai žinau savo darbą, bet ji vis nepatenkinta. Stovėjau ir man nurodinėja, kaip aš turiu ką daryti.

Baigus vieną kambarį (o prieš tai turėjau nuimti tris duoknius seno popierio), ji buvo labai nepatenkinta. Sako, tu remoki savo darbą dirbti. Tada aš supykau ir juos pasiūniau po vėliu, akau raskit kitą durniui, kuris čia bus visą laiką kritikuojamas, užmokėkit man už padarytą darbą, ir aš eisiu lauk. Jie pasiuto, sako, tu dar mums esi skolingas už sugadintą popierių, mes tave patrauksime teismui. Paėmiau savo įrankius ir išėjau.

Kitą dieną nuėjau pas savo advokatą ir jam papasakojau visą istoriją. Jis man patarė užmirti visą reikalą, nes, girdi, iš to nieko neišeis, tik išlaikyti sau pasidarys.

Man atrodo, kad čia yra ne tik principo reikalas, bet kad jie man turi užmokėti už trijų vakarų ir vieno šeštadienio darbą. Ne mano kaltė, kad jie nežino, ko nori. Aš savo darbą atlieku gerai ir sąžiningai.

Ar ir Tamsta man patartum tiems žmonėms dovanoti už savo nudirbtą darbą ir užmirti, kai man nuo jų priklausau nemažiau \$150?

Tautietis

Vakarinis Mass.

Atsakymas

Pilnai sutinku su Tamstos advokatu. Aš niekam nepatarčiau kreiptis į teismą dėl 150 dolerių. Iš esmės, jei suma būtų didesnė ir Tamstai apsimokėtų pateikti ieškinį, teisinė situacija būtų sekanči: kadangi Tamsta pats savo valia išėjai ir palikai pradėtą darbą, Tamsta "sulaužė" sutartį (breach of contract). Jei sugebėtum įrodyti, kad namų savininkai savo elgesiu "neleido" Tamstai pabaigti darbo, teismas palėtu šį faktą priimti dėmesį. Jei teismas pripažintų, kad Tamsta "sulaužė" sutartį, tada iškilto klausimas, ar, objektyviai kalbant, namų savininkas turėjo naudoti Tamstos atlikto darbo. Būtų reikalingas "ekspertas", kuris paliudytu, kiek tuo naudoto būta ir ar darbas buvo atliktas pagal priimtus standartus ir pan...

Iš to, kas mano buvo bendrais bruožais pasakvta Tamsta gali spręsti, kad Tamstos advokatas turėtų daut darbo ir vareo, o naudoto Tamstai būtų mažai. Patariu klausyti savo advokato ir reikalą užmirti.

Beie, jei reikalas atsidurtų teisme ir jei namų savininkai įrodytų, kad popierius buvo blogai užlipintas ir kad Tamsta, pamates popierius, jiems rensakei, kad popierius yra nraetas ir kad Tamsta neansimė fi kvinti, — tada gali susidaryti tokia situacija, kad Tamsta ne tik nė cento negausi už savo darbą, bet dar turėsi savininkui atlyginti už sugadintą popierių. Anai ai sako, kad kaikuriais atveiais asimoka — "to let sleenine flow je". Man atrodo, kad čia kaip tik yra toks pavojus.

Zinoma, nepakenktu, jei Tamstos advokatas pasikalbėtų su namų savininkais pruoju. Jam gali pasisekti jiems irodyti, kad jie turėjo tam tikros naudos iš Tamstos atlikto darbo, pav., kad Tamsta nuėmė nuo sienų senąjo popieriaus keletą sluoksnių, ir kad jie turėtų Tamstai atlyginti bent už dalį atlikto darbo.

"VYRO VIREJOS" ISTATYMAS

W. Medfordo, Mass., 40 metų amžiaus elektrikas Farrell pasiūlė atstovui Cavanaugh įnešti įstatymo sumanymą, kuris įpareigotų žmoną savo vyrui virti valgi ir skalbti jo baltinius.

Dėl to sujudo laisvųjų moterų organizacija. Pasak Atlantic žurnalo redakcijos narės Dianos Gerrity, tas minėto įstatymo pasiūlymas rodo, jog atomo amžiuje dar esama viduramžių žmonių.

JAV Moterų organizacijos gen. sekretorė Dolores Alexander klausia, kaip Farrell jaustųsi, jei kas nors pasiūlytų įstatymo sumanymą mokėti žmonai už visą jos darbą. Juk ji dažnai dirba ištisą parą, tai kas būtų, jeigu ji pareikalautų iš vyro po \$2, \$3 ar daugiau už valandą atlyginimo?

PAGIMDĖ ŠEŠETUKĄ

Anglijoje jauna moteris, per tris metus po vestuvių negalėjusi susilaukti vaikų, pagimdė šešetuką. Matyt, jai pagelbėjo vaisingumui padidinti vartoti specialius vaistus.

Kiek yra žinoma, nuo 1900 metų tokių gimdymų pasaulyje buvo tik 20.

1967 m. Meksikoje viena moteris pagimdė 8 kūdikius, bet jie visi per 14 valandų mirė.

Nuo 1900 metų 4 gimdyvės buvo pagimdžiusios po septintukus. Daugumas jų netrukus mirė.

Geri žodynai

Anglų - lietuvių kalbų žodynas, V. Baravyko, 590 psl. apie 30,000 žodžių kainą \$6.

Lietuvių-anglų kalbų žodynas, redagavo Karsavinaitė ir Šlapoberskis, apie 27,000 žodžių, 511 psl., kainą — \$5.00.

Lietuviškai anglų kalbų žodynas, Vilijaus Peteraicio, II laida, daugiau kaip 30,000 žodžių, 586 psl., kainą \$7.00.

Introduction to modern Lithuanian, parašė Dambriūnas, Klimas ir Schmalstieg, 471 psl., didžiausias ir moderniausias anglų kalbų kalbantiems lietuvių kalbos vadovėlis, kainą \$7.

GERIAUSIA DOVANA!

Dovanokite savo draugams ir bičiuliams metinę Keleivio prenumeratą. Jums atsisais tik \$3, o tas, kuriam ji bus dovana, per metus kas savaitę gaudamas Keleivį, jus tikrai atsimins.

STEPONO KAIRIO PORTRETA

Keleivio administracijoje galima gauti dailininko Adomo Varno pieštą Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo akto pasirašytojo Stepono Kairio spalvotą portretą 6 x 6 colių dydžio už 80 cent.

70 puslapių, kaina	\$1.00
Frank Lavinsko Amerikos Lietuvių laikraščiai nuo 1879 m. iki 1933 m. 190 pol. kieti virš. kaina seniau buvo \$6.00, o dabar tik	\$2.00

Vietinės žinios

Skautų akademikų šventė

Bostono skautai akademikai kviečia visus dalyvauti jų iškilmingą šventę š. m. gruodžio 27 d., pradedant tradicine sueiga 3 val. popiet ir baigiant kalėdiniais šokiais 8 val. vakaro. Viskas vyksta So. Bostono Lietuvių Piliiečių dr. jos III aukšto salėje.

Šokiams gros garsūs Worcesterio skautų RM trio. Jei kas iš toliau atvykusių būtų reikalingas nakvynės ar informacijų, prašome rašyti ar skambinti: Lithuanian Youth Info. Center, Boston, Mass. 02124, telef. (617) 268-5575.

Visų svečių nuosirdžia laukiame.

Bostono skautai akademikai

Perleisčių pašto ženklus

A. J. Jokubaitis (19 Searle Ave., Brookline, Mass. 02146) rašo turis lietuviškų pašto ženklų ir juos perleisčių tam, kas jų norėtų. Susidomėję tuo reikalu gali rašyti aukščiau nurodytu adresu.

Auka Vasario 16 gimnazijai

Baltic Insurance agentūros savininkas Vyt. Stelmokas vieton šventinių sveikinimų Vasario 16 gimnazijai paaukojo \$15.00.

J. Stukas sveiksta

Fotografas Jurgis Stukas po operacijos jau grįžo namo ir čia baigia sveikti. Linkime jam greičiau atgauti jėgas.

Nepaprastas susirinkimas

Gruodžio 18 d. buvo So. Bostono Piliiečių d. jos mėnesinis susirinkimas, bet jį reikia laikyti nepaprastu, nes jame buvo tokių dalykų, kurių neteko matyti, ilgus metus stebint draugijos susirinkimus.

Visų pirma valdyba suspendavo vieneriems metams vieną narį.

Antra, Česlovas Kiliulis skautų vardu įteikė draugijai \$200 čekį, kaip padėką už skautų globojimą. (Draugija savo namų ketvirtame aukšte leido skautams įsirengti būklą).

Gražus skautų mostas. Reikia manyti, kad šimtus tūkstančių dolerių turinti draugija skautams už tą dovaną ateityje keleriopai atsilygins.

Kita darbotvarkė buvo paprasta. Pagerbtas mirusios narės Mortos Vobolienės atminimas, priimtas vienas naujas narys, fin. sekr. pranešė lapkričio mėn. apyskai-

tą — pajamų \$14,599, pelno \$3,298.

A. Andriulionis pranešė šurum burum apyskaitą. Atsilankė 635 nariai. Draugijai tas pokylis atsiėjo \$606.

S. Griganavičius pranešė, kad Vilkenė įmokėjo kulturo fondui dar \$100, ir tuo būdu jos įnašas į tą fondą bus \$1,000. Su šiais metais bus baigtas ir kulturo fondo vajus.

Draugija savo namų trečiojo aukšto salėje rengia Naujųjų metų sutikimą su šampanu, gardžiais valgiais ir gražia muzika. Pirmininkas S. Drevinskas ir sekr. A. Matjoka kvietė narius kuo gausiausiai dalyvauti ir apie tai pranešti ne vėliau kaip gruodžio 28 d. Dalyviai moka \$12.00.

A. Vilėniškis, valdybos rinkimų komisijos narys, pasiskelbė rinkimu duomenis. Jie Keleiv jau buvo pranešę, čia nebent pasakytina, kad perskaiciavus kandidatus Čepo ir Šilalio balsus, ras-

ta, kad Šilalis gavo 5 balsais daugiau, iš viso 195, o ne 190, kaip buvo pradžioje pasiskelbta, todėl jis įeina šeštuoju nariu, o septintuoju liko A. Andriulionis, gavęs 194 balsus.

Vilkiui aukojo \$50

So. Bostono Lietuvių Piliiečių draugijos valdyba, Tautos Fondo igaliotinio A. Puskepalaičio paprašyta, Tautos Fondui paaukojo 50 dolerių.

Šauniai atšventė gimtadienį

Praeita šeštadienį dr. E. duardo ir Marijos Jansonų rezidencijoje buvo šauniai Marijos Jansonienės gimtadienis, dalyvaujant gausiam būriui svečių. Šiuos vaišingus tautiečius gerai pažįsta ir kitu kolonijų lietuviai, kurių daugelis yra vasaroje Jansonų "Audronės" viloje Cape Code.

Pavyzdingas igaliotinis

Tautos Fondas, kuris telkia lėšas Vyriausiam Lietuvos Išlaisvinimo Komitetui, Bostone turi kelis igaliotinius. Jų kiekvienas sudaro būrelį asmenų, sutinkančių per metus aukoti Tautos Fondui bent \$10. Vienas tokių igaliotinių yra Albertas Puskepalaitis, Tilžės krašto lietuvis. Jį reikia laikyti pavyzdingiausiu igaliotiniu, nes jis surenka daugiausia aukų — šiemet jau surinko ir pasiuntė \$222.

Kiek žinoma, kiti igaliotiniai aukas renka Vasario 16 proga. O taip nereikėtų daryti. Gerai kad jie surenka nors tą dieną, bet Vasario 16 proga aukos renkamos Altui, todėl Tautos Fondo igaliotiniai turėtų iš savo būrelių narių aukas rinkti kitu laiku. Tada jiems auksiusieji aukos ir Vasario 16 proga, ir bus dviguba nauda.

Krinta Bostono geras vardas

Bostonas garsėjo kaip kultūros centras, ramus ir nebrangus gyventi miestas. Bet dabar jau taip nekalbama. Pasirodo, kad brangumo požiūriu Bostonas jau yra vienas iš pirmųjų, o tos buvusios ramybės tikrai nebeliko nė ženklo. Štai keli pavyzdžiai.

Užmušimų per šiuos metus 9 mėnesius Bostone buvo 74, pernai per tą laiką 59, taigi padidėjo 26%, arba 5 kartus daugiau, negu visame krašte.

Čia žymiai daugiau, negu visame krašte, padidėjo plėšimų, įsilaužimų, išprievartavimų ir kitų nusikaltimų skaičius. Tik automobilių vagystės sumažėjo 8%.

Keleivui \$20

Inž. Vytautas Česnulis, pratesdamas prenumeratą, paliko Keleivui dovanų \$15 ir V. Stelmokas \$5.

Telefonas: AN 8-2806
Dr. Jos. J. Donovan
Dr. J. Pašakarnio
I P E D I N I S
OPTOMETRISTAS
Valandos:
nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.
Vakaraš. iš anksto susitarus
447 BROADWAY
South Boston, Mass.

TEL. AN 8-7124
Dr. Amelia E. Rodd
(RUDOKIUTE)
OPTOMETRISTE
Valandos:
nuo 10 ryto iki 6 vakaro
Trenčiadienis — uždara
445 BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.

Ketvirtis & Co.
—JEWELERS—
Lakrodišiai-Dolmenai
Pajūriniai
Elektroniniai Prietaisai
Respinginiai taisome lakrodišius
šlėdas, papuošalus
379 W. BROADWAY
SOUTH BOSTON
Tel AN 8-4649

Išnuomoja

Dorchester, 12 Wheatland Ave., išnuomojamas antrame aukšte 6 kambarių butas. Pagėdaujami gyventojai suaugę ir be vaikų. Nuoma yra nedidelė. Butą galima apžiūrėti vietoj ir skambinti tel. TA 5-7879.

ATLAS PARCELS CO.
82 Harrison Street,
Worcester, Mass. 01604
Tel. 798-3347

Tiesiai iš Worcesterio siunčiam įvairius siuntinius į Lietuvą ir kitus Rusijos valdomus plotus! Siuntiniai sudaromi iš vietinės gamybos medžiagų, apavų, maisto ir pramonės gaminių. Turime vietoje įvairių vietinės gamybos ir importuotų prekių iš kitų kraštų visai žemomis kainomis. Be to, siunčiame maistą, pinigus ir galite užsakyti jų gamybos prekes. Čia sumokėsite pinigus, o giminės ten vietoje galės pasirinkti užsakyti prekes.

Taipogi tarpininkaujame per tam tikras įstaigas atsikviesti giminės čia pas save į svečius ar nuolatiniams apsigyvenimui. Patarnavimas atliekamas greitai ir sąžiningai. Atsilankę įsitikinsite. Vedėjas A. Schyrinaki

South Boston Savings Bank

ALFRED W. ARCHIBALD, PREZIDENTAS

460 West Broadway, South Boston, Mass. 02127

Skambinkite 268-2500

dabar
už visus indelius
moka **5 1/2 %**

Nuo įdėjimo dienos — Be įspėjimo iš anksto — Kas mėnuo yra priskaitomi nuosimčiai — Pilnas draudimas

Bankas veikia 105-tuosius metus. Nuosimčiai yra mokami nuo Mass. mokesčių. Bankas atidarytas nuo 9 val. ryto iki 3:30 val. popiet. Šio banko direktorių taryboje yra Lietuvos garbės konsulas adv. A. O. Šallina ir adv. J. Grigalus. Reikale su tarnautojais galima susikalbėti ir lietuviškai. Turtas (Assets) yra virš \$173,000,000

Trans-Atlantic Travel Service

DAUGIAUSIA PATYRUSI LIETUVIŠKA TURIZMO ĮSTAIGA

Norintieji keliauti, praleisti atostogas saulėtose salose, aplankyti giminės Lietuvoje ar juos atsikvies. ti į svečius — geriausiai ir greičiausiai jums patarnaus Trans-Atlantic Travel Service. Čia visų lėktuvų bilietai (air tickets) išrašomi belaukiant — be jokio papildomo mokesčio.

Siunčiant pinigus ir siuntinius į Lietuvą ar perkant prekes tiems siuntiniams (skryties, lietais, meztiniais, įvairias medžiagas), sąžiningiausiai patarnauja

Globe Parcel Service, Inc.

Dovanų pažymėjimus ir rusiškų prekių užsakymus siųskite savo giminėms tik per

Podarogits Inc. skyrių Bostone

Darbo valandos: Kasdien 9-5
Ketvirtadieniais 9-7
Šeštadieniais 8-12

390 W. Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Telefonas: 268-8764

Visų skyrių vedėja Aldona Adomonis

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.
169 Milbury St.
WORCESTER, MASS.
Tel. SW 8-2988

yra vienintelė oficiali įstaiga Worcester, kuri siunčia siuntinius tiesiog iš Worcesterio į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas sritis. Čia kalbama lietuviškai, patarnaujama greitai ir sąžiningai. Siuntiniai nuvežiami greitai ir tvarkingai.

Čia galima gauti įvairiausių importuotų ir vietinės gamybos medžiagų ir kitų daiktų, tinkamų Lietuvoje, labai žemomis kainomis.

Vedėja B. Sviklėnė

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.

kuriam vadovavo velionis J. Vaičaitis, veikia ir toliau

ĮVAIRIAUSIAS DOVANAS siunčia betarpiškai IS BOSTONO Į LIETUVĄ ir kitas Rusijos okupuotas kraštus

Pristatymas greitas ir garantuotas

Atidaryta darbo dienomis nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak. o šėštadieniais nuo 8 val. ryto iki 2 val. p.p.

331 W. Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Tel. 268-0068

The Apothecary LIETUVIŠKA TIKRA VAISTINE

Parduodame tikrą vaistą, išpildome gydytojų receptus ir turime visus gatavus vaistus.

Jei reik vaistų — eikite į lietuvišką vaistinę.

Sav. Emanuel L. Rosengard, B. S., Reg. Pharm.

932 a W. Broadway, tarp E ir F gatvių, SO. BOSTON.

Telefonas AN 8-6620

Nuo 9 val. ryto iki 8 val. v., iškyrus šventadienius ir sekm.

M & T OIL CO., Inc.

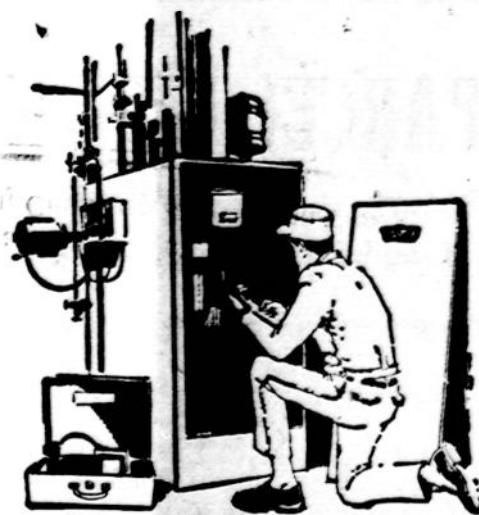
641 E Broadway So. Boston, Mass. 02127

- ☐ Krosnies aptarnavimas
- ☐ Automatinis įpilimas
- ☐ Patogios mokėjimo sąlygos
- ☐ Pilnas šildymo įrengimas

Skambinkite

268-4662

Tai veltui



Mums ištyrus jūsų alyva šildymo įrengimą dabar, gali jums sutaupyti pinigų per visą žiemą!

Mūsų veltui atliktas jūsų šildymo alyva sistemos ištyrimas gali pasakyti, kas reikalinga, kad ji žiemą veiktų taupiai ir efektingai. Gal reikia išvalyti, pritaikyti ar mažas dalis pakeisti? O gal norėsite jūsų burnerį pagerinti Texaco's Flame Boosteriu, nauju moksliniu liepamajam kontroliuoti prietaisui, kuris burnerio veiksmingumą gali padidinti iki 42%. Mes rūpestingai atliekame tą darbą. Tuoj mus pašaukite.

FORTUNA FUEL Co.

487 Washington Street
Dorchester, Mass. 02124.
24 valandų patarnavimas
GE 6 1204



Knyga yra geriausias žmogaus drągas